



你最忠实的伙伴
Teman Setia Anda

HARIAN INDONESIA

印度尼西亚 日報

訂戶月費：Rp100,000/- 零售：Rp4,500/- (外省及外島另加寄費) [HarianIndonesiaHI](#)

2021年2月5日 (星期五)

總統觀察醫護員接種疫苗

雅加达首都专区政府为医护人员启动大规模冠病疫苗接种工作，佐科威总统前往观察。

A3

變異冠病或致疫情大暴發

美国首席医疗顾问福奇警告说，康复后的冠病患者仍有可能会面临再次感染风险。

A4

印馬中華總商會視頻交流

印尼和马来西亚的中华总商会领导层及理事，共同举办的视讯交流会。

B1



政府禁止學校強制學生戴頭巾

(雅加达讯) 政府周三(3日)下令，禁止公立学校强迫学生戴头巾或其他宗教饰品。

宗教部长雅库特·霍利耳·科马斯、内政部长狄托·卡尔纳维安及文化与教育部长纳迪姆·马卡林，于周三(3日)召开联合视像发布会，传达三个部门联合决定书，地方政府和公立学校若有要求或禁止学生配挂头巾或其他宗教饰品的规定，必须在30天内废除，违反者会面临删减经费惩罚。

这个命令，不适用实施伊斯兰律法的亚齐省。

文化与教育部长纳迪姆周三(3日)在视讯记者会指出，是否要戴头巾是个人的事，不是学校可以决定，学校应该做的是确保印尼宗教的多元发展，促进宗教的和谐以及国家的团结。

宗教部长雅库特承认，这个事件只是冰山一角，有很多学校仍有类似的争议性规定，不同的宗教信仰者不应该强迫对方配戴具宗教意义的饰品，应互相尊重，促

进和平，而非制造冲突。

西苏门答腊省巴东市一名省立学校的非穆斯林女学生，于1月在线上上课时没有戴头巾而遭惩罚。这名女学生拒绝学校要求戴头巾的歧视性规定，父母也向学校抗议，消息在社群网站传出后引起民众声援。

学校的校长事后已道歉，表示会让这名女学生依宗教信仰穿著。

巴东市前市长佛西在2005年时制定规定，要求所有女学生无论宗教信仰都必须戴头巾。



马鲁夫副总统支持3部长校服联合决定书。

副總統：維護多元性

(雅加达讯) 副总统马鲁夫·阿敏支持发布的一项关于在公立学校穿校服和属性的三部长联合决定书(SKB)。

他认为，这项政策是维持印尼宗教团体之间容忍的正确步骤。

三位部长联合决定书规定如何在公立学校中著装，我认为这是非常适当的。政府正在采取措施，制定一项可以提供反映多样性并且不破坏容忍度的程序和规则。”马鲁夫于周四(2月4日)在正式声明中称。

马鲁夫认为，该法规是通过不损害容忍度和维护多样性的程序，来维护国家诚信的政策。

另一方面，马鲁夫强调说，在公立学校戴头巾既不是强制性的，也不是禁止的。

他将此事交给每个人采取行动。意图是没有强迫，而是在决定态度时显示出自己的成熟。

众所周知，最近在西苏门答腊省巴东SMKN 2的一项规定要求非穆斯林学生戴头巾的法规，此事随后在社区引起争议。

“这是宗教，民族和国家的成熟，因此没有任何强迫，禁止甚至要求的规则。”马鲁夫说。

他指出，他认为在校服属性中使用这一联合决定书既符合愿望，也符合保护这个国家公民的规则。

此前，由文化与教育部长纳迪姆、内政部长狄托和宗教部长雅库特代表政府发布了三部长联合决定书。该法规禁止地方政府和国立学校针对具有宗教特殊性的学生属性管理校服。

该法规还规定，穿校服和宗教属性的决定是每个学生和老师各自的权利。该规则适用于印尼的所有公立学校，但伊斯兰学校或宗教部主持的学校以及亚齐省的学校除外。(LDS)

俄美《新削减战略武器條約》延期協議生效

(莫斯科讯) 俄罗斯外交部2月3日在其网站发表声明称，《新削减战略武器條約》延期协议生效。

声明称，当天俄罗斯外交部与美国驻俄使馆交换照会，

相互通报对方，延长《新削减战略武器條約》有效期协议的内部程序已经完成。《新削减战略武器條約》延期协议当日生效。

声明表示，《新削减战略武器條約》没有任何修改和附加条款，其有效期将延长至2026年2月5日。

声明强调，为使俄美在这一领域(指军控领域)回到稳定的对话轨道并在维护世界战略稳定和国家安全方面取得新的重大成果，双方需要付出巨大努力。俄方为完成这样的工

作做好了准备，希望美方能表现出同等负责的态度，并对俄方相关倡议作出建设性回应。

据俄新社消息，当天美国国务卿布林肯表示，在延长《新削减战略武器條約》后，美国将以符合美国利益的方式与俄罗斯进行互动，讨论降低危机和冲突的可能性。

《新削减战略武器條約》于2010年由俄美领导人签署，2011年2月5日正式生效，有效期至2021年2月5日。该条约规定，两国要全面削减冷战时期部署的核弹头与导弹。

▶ 美国国务卿布林肯。

目前《新削减战略武器條約》是俄美间唯一有效的主要军控条约。此前俄美双方就延长《新削减战略武器條約》举行了数轮谈判，但并未取得实质性进展。

今年1月21日美国白宫新闻秘书普萨基表示，美方寻求将即将到期的《新削减战略武器條約》延长5年。1月26日，俄美总统通电话，表示在未来几天中，双方将完成所有必要程序，以确保《新削减战略武器條約》继续生效。

(中新社)



Bagus™ ZipperBag

Kantong Penyimpanan Serbaguna

多用途密实袋

临近超市和便利商店有售：

- LOTTE Mart
- RANCH MARKET it's a balanced life
- FARMERS MARKET fresh and friendly
- TIP TOP
- Diamond SUPERMARKET
- NAGA PALEO RESTAURANT
- Alfa midi
- TRANSmart Carrefour
- NARMA TOSKA
- Kem Chicks Lifestyle Market
- Lulu
- GrandLucky Superstore Kau membutuhkan
- FOOD HALL
- JAKARTA
- Data Buah

Extra Zip, Extra Protection

BPA FREE

NON-TOXIC 100% FOOD GRADE

关注我们：
[Instagram](#) [Facebook](#) bagus.idn

官方旗舰店： [tokopedia](#)

總統與5省長開會 探討遏制冠病疫情

(雅加达讯)总统佐科威周三(3日)在雅加达总统府,与爪哇岛和峇厘岛5名省长召开会议。

卫生部长布迪·古纳迪·沙迪京透露,会议主要探讨遏制冠状病毒疫情。

美都新闻网报导,卫生部长布迪周四(4日)在雅加达总统府说,他被要求陪同总统参加会议,分享经验,得出的结论是,应对新冠大流行的方法是降低冠状病毒的传播速度。

佐科威总统和省长探讨中国和印度在克服疫情方面的成功,还讨论国内多个成功降低冠状病毒传播率的城市。

出席会议的5名省长,分别是雅加达首都专区省长阿尼斯·西爪哇省长利德宛·卡米耳、中爪哇省长甘查尔·帕拉诺沃、日惹特区省长苏丹哈孟库·布沃诺十世及峇厘省长伊·瓦延·科斯特。

布迪指出,降低传播速度可以提供时间准

备更多的医疗设施。这很重要,这样,国内医院就不会太不堪重负。

他说:“我们还可以为疫苗接种做好准备。然而,抗击这种大流行的主要任务是降低传播速度。”

布迪表示,会议得出的结果显示,一些地区积极实施冠状病毒肺炎响应计划,例如中爪哇省的Jogo Tonggo、雅加达的Kampung Tangguh和东爪哇省的Desa Siaga。

他说,包括处理流行病在内的微程序项目非常精确。该项目可以在改善卫生领域与降低传播速度与保持人们的正常生活之间取得平衡。

为了阻止冠状病毒肺炎进一步扩散,政府决定在爪哇岛和峇厘岛于2021年1月11日起实施大规模社交限制措施。

然而,佐科威总统日前表示,在实施社区活动限制措施政策中,民众的流动性还是很高,并对社区活动限制措施的不坚定和不一贯表示失望。

布迪指出,
降低传播速度可
以有时间准备更
多的医疗设施。

討論中國與印度抗 疫策略



总统佐科威在会晤中也包括中国和印度的抗疫策略。他表示,我们交流经验,观察中国如何克服疫情大流行;印度又如何抗疫。

据了解,中国是首个公布早在2019年末和2020年初,感染冠状病毒的国家,其中备受病毒感染的城市之

一即武汉,而被指称为导致冠状病毒蔓延各地的起源之地。经过数月之后,该病毒传播直至全年3月初,扩散至包括我国在内的数十个国家。

至于印度实属病毒传播率比我国更惨的国家,据上周日(1月31日)Worldometer公布数据指

出,其确诊病患者好几倍高于我国。该人口总数13亿8797万5211人而经常居于冠病病例最高位的国家,如今其阳性病例已逐渐走下坡。甚且,我国反而阳性病例曾经高达17万5095例,仍高于印度于上月31日所录得16万9654例。

卫生部长布迪说,不仅中国与印度的抗疫策略,会议还讨论了我国某些地区在处理冠病疫情中的步调,以致可以更深熟筹备下一步调。

“可以筹备较现有卫生设施更佳的设备,使得不至于过度加重我国医院负担,而且,能让我国做好准备执行接种纲领。”

布迪说,这就是之所以目前在应对疫情大流行中最重要的使命是以减少病毒的传播增速。自同总统和5位省长的讨论会结果发现,其实经在各地区所推展各项纲领已正确可克服疫情问题。

他指出,许多纲领,诸如在各省、各中级县市、各市镇与乡村同僚们所推行“守卫邻居”、坚实的甘榜(村庄)纲领、戒备乡村纲领等,已非常正确以回答我们该如何以减少病毒传播增速来克服疫情大流行。(MIM)

查雅都會警區銷毀大批各類毒品證物



警方展示各种将被销毁的毒品。

(雅加达讯)查雅都会警区和属下警署销毁了801.48公斤大麻、217.44公斤冰毒、1万8000粒摇头丸和1.37公斤大猩猩烟草,这是警方在2020年10月至2021年1月期间从披露的违禁物品案件所没收的证物。

查雅都会警区警长法迪尔·伊姆兰警察少将周三(3日)在查雅都会总部说:“在这个场合中,我们进行了销毁毒品证据的活动。这些毒品是国警总部特别工作队、查雅都会警区和属下警署缉毒小组从去年10月到今年1月披露的毒品案中查获的证物。”

法迪尔表示,为了增进公众

遭入屋歹徒虐待 一家4口慘死家中

(南旺讯)中爪哇省南旺南旺市Padepokan Seni Ongko Joyo房间里发现一家四口丧生,警员已确定了这四名死者是遭虐待而死。

南旺警署警长古尔尼雅宛丹迪隆勒解释称,在诸死者身上发现遭受暴力的数个伤口的痕迹,大部分伤口是在头部。

“好像是遭钝物体打,从脸部的伤口及鼻子流血,正在调查动机,但死者是遭暴力或虐待。”

他称,此时南旺警署小组警员已在事发现场进行调查,警员没收了数种工具及闭路电视所录下来的证物,尚未知悉凶手在南旺市谋杀一家人的动机。

“我们正进一步调查动机,因为我们于6时30分才接获目击者有关事件的报告,我们于7时

法迪尔指出,在四个月的时间里,查雅都会警区披露了9起毒品案件,涉及24名嫌犯。警方查获的毒品证据包括217.44公斤冰毒、801.48公斤大麻、1万8000粒摇头丸和1.37公斤大猩猩烟草。

他说:“希望这项活动可以为我们所有人带来巨大利益,特别是在加强消灭毒品以拯救我国的年轻一代。”

警方使用属于国家缉毒局(BNN)的焚化炉将数百公斤的大麻,冰毒,大猩猩烟草和数以万计的摇头丸焚毁。见证者有来自查雅都会警区、雅加达高等法院、雅加达高等检察院以及雅加达首都专区省政府的官员。(KP)

赶到事发现场,我们暂时仍在调查中(遗失的东西),我们稍后将进一步作出报告。”他解释说死者被发现时处于躺在各自的睡房里,疑是凶手于凌晨展开行动。

“全部处于在床上的不同的房间里,有一位在床上的不同房间里,其他尸体在同一个床上,妻子在其他房间,父亲,孩子及孙子。”他说。

已将一家四口的尸体送往R苏特拉斯诺医生地方公共医院进行验尸,其间事发现场被数名警员看守。

“送往地方公共医验尸,警方已与死者家属进行协调,被没收的证物有衬衣及手机全部仍在调查中。”他总结说。(LDS)



警方与穿上防护衣人员迁移死者。

宗教部長呼吁華裔 簡單方式慶祝春節

(雅加达讯)宗教部长雅库特·霍利耳·科马斯呼吁华裔,以简单的方式来庆祝农历新年(也被称为春节)。这是为了打破冠状病毒疫情的传播链。

今年的农历新年将于2月12日庆祝。美都新闻网报导,雅库特于周四(4日)在雅加达总统府发表讲话说:“由于情况不同,印尼和全球都在暴发冠状病毒大流行,我认为应意识到,可以以简单方式庆祝春节。”

过年期间,华人通常会在庙里祈祷,走访亲戚、发红包、观赏舞狮,这些都是对上帝的感激之情。

然而,今年因疫情有所不同,走访亲戚有可能引发疫情进一步传播,因此居民必须稍微克制。雅库特部长呼吁今年进行虚拟聚会,保护彼此免受新冠肺炎的感染。

雅库特说:“我已与儒家和华裔人士就庆祝今年农历新年进行了沟通,以使其得以简单方式庆祝。”

雅库特表示,简单的庆祝活动不会减少农历新的意义。他还呼吁将春节成为反



思和更新自己的时刻。他说,随著新年的到来,必须成为一个更好的人。我们都邀请庆祝春节的孔教徒祈祷,让印尼和人类摆脱新冠疫情。

Kogoya的指挥下袭击了位于Mapnduma区的国民军哨站。

在这条消息中,武装团夥声称击毙了两名国民军成员。他们还说,数名国民军成员在驳火中受重伤。苏里阿斯塔瓦要求武装犯罪集团加入西巴布亚民族解放军的集团停止向公众传播虚假新闻或资讯。因为他说这困扰了巴布亚人民。

“西巴布亚民族解放军停止制造困扰社区的问题,让我们共同建立巴布亚和西巴布亚,以创造和谐,和平与繁荣的生活。”他说。(LDS)

糧儲局擬以玉米和木薯 研製成價格廉宜主糧

(雅加达讯)粮食储备局总经理布迪,于周三(3日)在一项发布2021年粮储局,粮食储备战略行动中表示,粮储局正在试探由玉米、木薯和沙谷粉研制成的主粮,借以加强国民粮食储备量,遂使民众不致在冠病疫情当中,遭遇缺粮之苦,尤其是目前冠病疫情肆虐当中,民众仍能获取廉宜的粮食。

他进一步解释说,我国作为一个农业国,理应立足于世界粮食自给自足行列,经由发掘各项足以支撑国家粮食生产潜力的有效措施,达到粮食自给自足实属不难。

应该向世人展示,我们国家经由550万公顷尚未开垦的沙谷树种植地,再加上

不计其数的木薯粉生产基地,还有位居苏拉威西、苏门答腊、安汶,以及马都拉诸岛,广袤的玉米种植地,虽则目前多数玉米产量,只供制作禽畜类饲料,而非民众食粮。

如所周知,无论玉米或是木薯产品,均为富含有裨益于人类健康的麸质成分,倘能与国民粮食储备结合起来,结合取之不尽的沙谷粉,研制成供民众消费,大米除外的日常食用主粮,无非是项一举两得和两全其美的良好壮举,再加上现成的储存仓库以及颇具现代化运营机制,欲于年内实现国民粮食充足储备,已经不再是天方夜谭的了。

醫護員接種疫苗 佐科威前往觀察

(雅加达讯)雅加达首都区政府于周四(2月4日)在雅加达中部史纳延体育馆(Istora Senayan),为医护人员启动大规模冠病疫苗接种工作,总统佐科威还前往史纳延体育馆进行观察。

美都新闻网报导,佐科威总统在卫生部长布迪·古纳迪·沙迪京的陪同下,观察医护人员冠病疫苗接种工作。

总统穿著白衬衫,四处走动观察疫苗接种过程。

佐科威总统及其随行人员在遵守卫生规程的前提下进行观察,佩戴口罩、防护面罩,并保持距离。

此次疫苗接种工作自雅加达时间上午8时30分开始,将在下午3时30分结束,目标为多达6000名医护人员接种疫苗。

国内总计140万名医护人员中,多达60万人已经接种了疫苗。政府定下目标在2021年2月下旬完成对医护人员的疫苗接种工作。

接下来,第二阶段疫苗接种工作的对象为机场、港口、车站和码头工作人员、以及国军、国家警察、司法官员等公共服务官



佐科威总统(右)在卫生部长布迪的陪同下,观察医护人员冠病疫苗接种工作。

员。

第三、第四阶段接种工作将在2021年4月至2022年3月进行。第三阶段对象是在地

理,社会和经济领域工作的人;第四阶段对象为公众和其他经济参与者,根据疫苗的可获得性采用集群方法。

地政署確定今年開始 電子地契替代紙張地契

(雅加达讯)地政与空间部规划部/国家地政署(ATR/BPN)确定将在2021年执行电子土地证书。在这种情况下,国家地政署将撤回原来的纸张土地证书(地契),并将其替换为电子地契。

但是,许多居民怀疑国家地政署(BPN)的政策是否安全,即撤消原来的土地证书然后将其替换为电子地契。这是因为目前仍屡屡发生土地黑手党案件。而发生重叠或双重的地契也有不

少。

毫无疑问,许多人都对国家地政署是否撤消原始的土地证书表示怀疑。该政策本身是根据关于电子地契的2021年第1号地政与空间部长条例(Permen ATR)发布的,该法规将于2021年生效。

对此,地政与空间部机构事务专员特库·陶菲库耳哈迪解释说,当局将不就此收集土地证书(地契),而将交换为电子地契。他周三(3日)告诉媒体记

者说:“不是像这样子的。但实际上是被替换,即在纸张或硬拷贝(hard copy)地契和电子地契之间进行交换。”

他续称,如果有了电子地契,则必须将手册提交给国家地政署用作文件。他解释说,当纸张地契更改为电子地契时,那么居民不再需要纸张或硬拷贝形式的土地证书(地契)了。

他说:“为什么?因为纸张形式的地契很不安全。它容易丢失,易于被人窃取和易于复制。”

同时,据他介绍,电子地契非常安全,因为它们存放在数据库中。因此,它不容易丢失,不容易复制并且不会损坏。

陶菲克解释说,该网领已在此时开始,但仅限于已作好准备且易于监控的地政署办公室,例如在雅加达和泗水。他指出,不能同时进行,而是要逐步实行。

他解释说,在同时实施之前,当局将先进行测试工作。至于民众未来可以在各自地区的国家地政署办公室更换地契。

陶菲克说,处理过程就像处理纸张地契一样。土地所有者需要填写完整的数据,然后国家地政署将对其进行验证。

他说:“要收费吗?所谓的管理费是免费的。只有一个叫PNBP的费用。由于改名或申请新证书,这是正常费用。”

(KP)

工程部支撑經濟復蘇 完成修葺兩座傳統菜市場

(雅加达讯)公共工程与人民房屋部在支撑社会经济复苏环节中,完成修葺东爪哇·波诺罗果县勒吉市集和苏西省巴利亚曼传统菜市场。

公共工程与人民房屋部长峇苏基·哈迪·穆耳约诺周三(3日)在雅加达表示,修葺或翻新传统菜市场,成为政府对商贩的关注形式,使得疫情大流行过后经济复苏能更加快速进行。可望该中央政府援助,修葺后摊位的租金仍能付得起。

具水准的菜市场基建品质可能直接感受到其利益,特别是以确保基本原料上的分配,并能参与推动实业领域或中小微企业、乃至全国乡村各角落的均衡发展。

按计划,波诺罗果县乐吉菜市场修葺后,可收容约2480商家。而在该新大厦可优先获摊位的顺序,主要是旧的勒吉市集商贩,其次,前法庭菜市场商贩,继而,前拉囊菜市场商贩、前火车站菜市场商贩及新来的商家。

始于去年2月5日修建勒吉菜市场,工程耗资1336亿盾,是由阿迪·帕尔卡莎大厦公司负责承建、兰章帕尔卡莎公司担任建工管理顾问,及由帕罗菲耳·额马斯咨询商行出任设计顾问。目前,该市集振兴工程已竣工,准备移交给地方政府。

苏巴利亚曼菜市场的翻新工程也已告结束,该建

工始于2019年12月份,与巴利亚曼市努山打拉纪念日顶峰同时进行。其建筑工程是由威查雅卡尔雅大厦建设公司,以897亿4000万盾预算所建设。

战略基础设施经理伊宛·苏怕利延托表示,公共工程部长在着手处理民间传统菜市场过程中提供加速关注。我们寄予莫大的希望,该市集可用以改善和恢复疫情大流行情况下的经济危机情况。



该菜市场的翻新工程是由公共工程部创新工程总署进行,作为接续处理2019年43号总统条例所指示有关民间市集、高等教育基础设施、伊斯兰宗教学院以及中小学教育单位的建设、修复或翻新使命。

所修建该传统菜市场是为了支撑人民经济复苏,或通过提高市集功能作为人民商业设备,从而使其成为安全、舒适、清洁、有条理而更美观的建筑物。(MIM)

7友好國家大使向總統呈遞國書

(雅加达讯)总统佐科威从7个友好国家特命全权大使,接受了国书。

国书递交仪式于周四(4日)上午在雅加达独立宫举行。国书的提交标志著该驻印尼雅加达的7国大使正式开始任职。

佐科威总统接待的7个友好国家大使是担任孟加拉人民共和国特命全权大使的穆罕默德·莫斯塔菲祖尔·拉赫曼(Muhammad Mostafizur Rahman),巴基斯

坦伊斯兰共和国特命全权大使穆罕马夫·哈桑·伊斯拉米克(Muhammaf Hassan Islamic),印度共和国特命全权大使马诺伊·库马尔·巴尔蒂(Manoj Kumar Bharti),捷克共和国特命全权大使贾罗斯拉夫·多勒泽(Jaroslav Dolecek),日本特命全权大使金杉健二(Kanasugi Kenji),罗马尼亚特命全权大使安德利安·巴拉尼克斯库(Andrian Balanescu),



以及斐济共和国特命全权大使阿梅纳塔弗·瓦卡沙乌瓦卡(Amenatafe Vakasavuwaqa)。

友好国家大使的国书移交仪式,始于在独立宫庭院举行欢迎仪式,逐一交替演奏国歌。

之后,各国大使分别回答了有关其国家与印度尼西亚之间关系的简短问题,然后前往独立

宮宮殿填写来宾簿,然后进入宫殿证书室,并向佐科威总统提呈了国书。

在呈交国书时,佐科威总统和七位大使及夫人都戴著口罩。大使夫妇与总统佐科威一起拍照,同时彼此保持距离。

在友好国家大使的国书交接仪式上,佐科威总统由外交部长列特诺、内阁秘书帕拉摩諾。

阿依和总统秘书处负责人赫鲁·布迪·哈尔托诺陪同。活动结束时,佐科威总统与所有大使一起在独立宫的台阶上合影。

(KP)

職員薪金稅務豁免延長至6月

(雅加达讯)财政部披露政府延长奖励以协助纳税者职员至今年6月以应对疫情大流行之际的税务负担。该条规定是以取代有关去年12月31日届期所提供免税奖励的2020年86号和110号财长条例。

税务总局公关与服务辅导经理赫斯杜·约加·沙克沙玛周三(3日)在发表文稿中表示,有关21条款所得税奖励主要供就业于经营既定1189种行业内的职员。继而,获得供外销目的豁免进口税便利的企业,或在保税区内所设企业可获得政府承担21条款所得税便利。“有关税务奖励将提供给持有应纳税者编号(NPWP),而其固定性年薪毛值不超过2亿盾的职员。”

丝丽财长阐明,相关职员将获增加收入形如豁免薪水税目,因由政府所承担应缴税务。至于获免税便利的企业,她强调,若设有分行,则有关豁免21条款所得税奖励便利的通知书,足于由主体公司传达给所有分行即可生效。该本月1日开始生效的2021年9号财长条例实施的完整条规,可接通网址:www.pajak.go.id/covid19查知。

施网购税务

此前,财政部税务总局指定两家企业以负责征收外国数码产品出售给印尼客户的增值税(PPN)税收的机构。

税务总局公关主任赫斯杜·约加·沙克沙玛上周五(1月29日)表示,该两家企业即eBay商场GmbH公司和Nordvpn S.A.公司。本月1日起,两者开始征收向我国顾客所出售外国数码服务产品的增值税。他说,借助所增设该两家负责征收通过电子系统交易税收(PMSE)增值税,则迄今另有53家企业跟着征收了外国数码产品增值税。

他阐明,当局不断联系经向我国出售外国数码商品与劳务的某些企业。藉此可望,所指定成为征收外国数码产品增值税的企业总数会继续增多。他说,特别供被指定为征收税目的企业商场,所征收增值税仅针对通过该商场进行销售的外国卖家所销售数码商品和劳务。

有关出售外国数码产品增值税与征收登记法更为详细的资讯,可接通网址:https://www.pajak.go.id/pajakdigital或英文版的https://pajak.go.id/en/digitaltx。查知(MIM)

商業部今年11項優先活動 包括振興119個市場

(雅加达讯)商业部长卢特菲周三(3日)与国会第六委员会举行工作会议时,解释了商业部在2021年开展的11项优先活动,以支持实现战略目标,包括为C和D型公共市场监管和振兴119个单位,并提供5500亿盾预算支持。



卢特菲指出,今年初确定接受援助的领域,这做目的是使发展绩效和人民市场振兴更加理想,并在大流行期间立即恢复区域经济。

他解释说,下一个优先活动是在优先旅游目的地地区,建立烹饪和纪念品小贩中心,预算支持为498亿盾。

然后,以1120亿盾的预算增加贸易和消费者教育的规模。然后,在200亿盾的预算支持下,优化仓库收货系统(SRG)的使用。

卢特菲说:“其他活动包括促进国内贸易业务参与者和预算为2550亿盾的基本材料和基本材料的价格稳定,以及实施预算为2350亿盾的2020年迪拜世博会。”

此外,商业部还预算了1.370亿盾用于执行贸易代表团,展览和海外促销活动,以及900亿盾用于谈判和批准国际贸易协定。

其他三项优先活动是:提供预算为900亿盾的进出口许可设施和设施;为商业部的预算1030亿盾的设施和基础设施的开发;以及为商业部开发人力资源470亿盾。

他补充说,最初,商业部在2021年收到了3.03兆盾的预算拨款,但财政部长穆丽雅妮Sri Mulyani要求商业部节省或重新调整重点。

因此,我们节省了915.7亿盾,重新调整了预算。这样我们的预算就变成2.94兆盾。

萬自立銀行預測我國經濟今年增長4.43%

(雅加达讯)万自立银行总经理达尔马宛·汝奈迪预测,我国今年的经济将增长4.43%,高于去年预测的负1.77%。

达尔马宛周三(3日)通过视像举行的万自立投资论坛上说:“我们估计今年经济将恢复4.43%的增长。”

他接著说,经济将由投资驱动。与去年相比,在国内的投资率今年估计将增长4%。我国经济增长将取决于投资率。

投资增长将来自各领域,从国家有价证券(SBN),资本市场到直接投资。今年有5个行业成为印尼投资增长的来源。即基础设施、卫生、教育、通讯和制造业。政府的目标是到2021年印尼的经济增长率达到5%。这与国际机构作出的增长预测相符。

财经研发院预测经济增长3%

财经研发院(INDEF)经济学家陶希德·阿赫马德表示,这一目标很难实现。因为冠病案例仍在飙升。但他预测今年的经济增长将在3%的范围内。

他周二(2日)在雅加达说:“这很艰难,主要因素是每个人都已经知道

印尼的冠病疫情继续扩大。政府延长了PPKM,但事实证明冠病案例越来越高。”

据陶希德说,总统佐科威在声明中说,与经济相比,在处理冠病大流行时要优先考虑健康方面。因为根据总统佐科威的说法,如果卫生部门迅速恢复,那么经济部门也将间接恢复。“总统甚至表示经济现在可以下滑,而重要的是冠病疫情能够下降。Covid-19可以下滑。声明将说明这种情况。”

从采购经理人指数(PMI)制造业和消费者信心指数的发展来看,陶希德表示该指数已经开始以50%的速度增长。即使这样,这个数字仍未达到政府期望的目标,意即未完全恢复正常。“这当然是一个迹象。因此,事实上,由于冠病问题,我们确实预计今年经济将增长3%。”

此外,分发的冠病疫苗目前才达到100万剂。陶希德认为,尽管目前正在分发疫苗和进行疫苗接种,但它在应对冠病大流行中仍然没有任何作用。

(KP)

福奇：冠病變異株或致疫情再大暴發

近期，美国单日新增确诊病例数有所下降，不过新冠病毒变异株在美国的持续传播，仍引发专家担忧。

当地时间1日，美国拜登政府首席医疗顾问、国家过敏症和传染病研究所所长安东尼·福奇警告说，如果新冠病毒变异株在美国占据主导传播地位，康复后的新冠肺炎患者仍有可能会面临再次感染风险，美国也可能再次出现确诊病例数激增的情况。

福奇指出，目前的新冠病毒变异株尚未在美国占据主导传播地位，不过一旦它“支配”了美国，就像我们的南非同行所经历的那样。即使你感染过新冠病毒，仍然有很大机率会再次被感染。

据美国有线电视新闻网报导，目前，在英国、南非和巴西发现的新冠病毒变异株均已在美国被发现。

其中，在英国发现的新冠病毒变异株已在美国32个州被发现，感染病例达到467人。

美国华盛顿大学卫生统计评估研究所日前发布的新冠肺炎疫情模型预测结果显示，如果新冠病毒变异株在各地广泛传播，美国新冠肺炎死亡病例将可能出现“春季激增潮”。



美国知名传染病专家奥斯特霍姆也警告称，在新冠病毒变异株等因素影响下，美国可能将再次面临新增确诊病例激增的情况，他还将这一风险形容为“五级飓风”。

波士顿医学中心专家巴德里娅拉

受美国媒体采访时，也作出了类似的预测。

波士顿医学中心专家巴德里娅拉表示：“你很可能会看到2月有更多的新增确诊病例，这会直接导致3月出现更多的住院患者和死亡病例。”

冠病確診病例全球累計逾1億例

世界卫生组织2月3日公布的最新数据显示，全球累计新冠确诊病例达1亿0336万2039例。

世卫组织网站最新数据显示，截至欧洲中部时间3日15时59分(北京

时间22时59分)，全球确诊病例较前一日增加403263例，达到103362039例；死亡病例增加12120例，达到2244713例。

(新华社)

菲執政黨人民力量黨願與中共加強對話與交流

中国驻菲律宾大使黄溪连在使馆会见菲律宾执政党民主人民力量党总裁巴乔，全面介绍习近平主席在世界经济论坛“达沃斯议程”对话会上的特别致辞。

巴乔总裁表示习近平主席关于世界发展大势和中国方案的讲话令人鼓舞，菲民主人民力量党愿同中国共产党加强对话与交流。

黄溪连大使强调，世界正在经历百年未有之大变局。新冠肺炎疫情仍在全球蔓延，世界经济陷入深度衰退，全球性挑战层出不穷。在此背景下，习近平主席在致辞中多次提到“多边主义”，准确把握时代脉搏，提出解决好时代课题的中国主张。

正如习近平主席所指出的，推动世界经济增长、摈弃意识形态偏见、克服南北发展鸿沟、应对全球性挑战是当今时代四大课题，要解决好这些问题必须维护和践行多边主义，推动构建人类命运共同体。

他指出，中国将继续积极参与国际抗疫合作，实施互利共赢的开放战略，促进可持续发展，推进科技创新，推动构建新型国际关系。

这将有力促进重建全球互信、凝聚全球共识、团结全球力量，推动世界共同迈向人类命运共同体。

黄溪连大使表示，前不久，王

毅中国国务委员兼外长成功访菲，并会见杜特尔特总统，传递了中方全力支持菲方抗击疫情、大力支持菲方尽快实现经济复苏、坚定支持菲方维护国家主权和民族尊严等重要信息，这是中方践行多边主义、促进中菲共同发展的切实行动。

他指出，中方愿继续同菲方携手努力，坚定落实好两国领导人共识，不断聚同化异、密切合作，坚定捍卫多边主义和国际正义，让中菲友好合作更好更多地造福两国人民。

巴乔总裁感谢黄溪连大使介绍，他并表示，习近平主席关于世界发展大势和中国方案的讲话令人鼓舞。当前，菲律宾疫情仍然肆虐，经济民生受到严重冲击。

中国不仅在国内疫情防控和经济复苏方面取得举世瞩目的成就，在全球抗疫合作中也发挥了重要作用，充分体现了有情有义的大国担当，以实际行动践行了多边主义。感谢中方向菲提供宝贵抗疫支持，并持续支持菲基础设施建设。

菲民主人民力量党愿同中国共产党加强对话与交流，共同推动两国领域合作，争取早日战胜疫情、实现经济复苏，使两国人民更多受益。

(中新社)



台灣防疫升溫高中以下學校延後開學

台湾当局教育主管部门3日宣布，考量全球疫情持续严峻，为确保开学前校园环境卫生安全、完备防疫作业与环境清洁消毒，高级中学以下学校2020至2021学年度第二学期开学日，延后4天至2月22日开学。

大专院校2月22日以后开学。大学入学指定科目考试日程由原订7月1日至3日延后至7月3日至5日办理，

考试范围不变。

台湾为防疫持续实施边境管制，各大学担心下学期预计4000多名境外生不能及时入台返校。台教育主管部门指出，境外生专案入境计划已于2月1日报给疫情指挥中心核定，境外学生居家检疫完成后，需经采检为阴性才能离开检疫场所。目前正在和相关卫生单位做相关配套整理。

全球疫苗接種量超1億劑以色列接種比例領先



巴拿馬防止疫情蔓延取消狂歡節慶祝活動

据南美侨报网报导，巴拿马卫生部近日表示，受新冠疫情影向，2021年巴拿马各地传统的狂欢节庆祝活动将被迫取消。同时，2021年圣诞节庆祝活动也将转为线上举办。

据报导，巴拿马卫生部近日表示，为防止新冠疫情继续蔓延，2021年巴拿马各地传统的狂欢节庆祝活动，将被迫取消。

报导称，上一次狂欢节庆祝活动取消是在2000年，当时由于巴拿马阿苏埃罗地区(Azuro)和中部各省发生了汉坦病毒的大规模传播，政府因而决定取消狂欢节庆祝活动。

巴拿马卫生部解释称，此举是为了切断传染链，防止新冠病毒进一步传播，并阻止感染和死亡病例数字进一步上升。与此同时，巴西、意大利、哥伦比亚等国政府也做出了类似的决定。

此外，由于新冠疫情，巴拿马2021年圣诞节游行将被迫取消，相关教堂参观活动也将暂停。

(中新网)



日本國會通過加強抗疫修正法案

为提高新冠疫情对策的实效性，日本国会参议院3日以多数赞成票通过特别措施法、感染症法、检疫法等修正法案。法案将于本月13日开始实施。

根据修正法案，日本都道府县知事有权命令经营者停业或缩短营业时间，可对拒不配合的经营者处以30万日元(约合1.8万元人民币)以下行政罚款。同时，政府应给予配合抗疫的经营者相应援助。

修正法案还规定，对拒绝住院或住院期间外出的感染者处以50万日元(约合3万元人民币)以下罚款，对无正当理由拒绝保健所调查的人员处以30万日元(约合1.8万元人民币)以下罚款。

厚生劳动大臣和知事可要求医疗机构给予必要合作。

日本首相菅义伟当天表示，修正法案规定的行政处罚措施与援助政策相结合，有利于提高新冠疫情对策的实效性。

日本众议院已于1日通过了修正法案。

(新华社)



当天，台湾新增2例境外输入新冠肺炎确诊病例，皆自印尼入境。

指挥中心统计，截至目前台湾地区累计160437例新冠肺炎相关通报(含155366例排除)，其中917例确诊。

确诊个案中8人死亡、834人解除隔离、75人住院隔离中。(新华社)

据法新社报导，2月2日，法新社根据各地官方发布的数据统计称，全球新冠疫苗接种量已超一亿剂。截至目前，以色列的疫苗接种比例领先。

据报导，法新社统计显示，在77个国家和地区中，共接种了101317005剂疫苗。其中，最富裕国家的疫苗接种数量占全球的三分之二以上。

截至目前，以色列的疫苗接种比例最高。该国有37%的人至少接受了2剂次疫苗的其中一剂，超五分之一的人已接种了第二剂疫苗。除以色列外，来自北美、欧洲和波斯湾地区的国家的疫苗接种数量最多。

报导指出，全球29个最贫穷的国家都尚未正式开始大规模的疫苗接种工作。另外，全球超三分之一人口所在的国家，尚未开始疫苗接种工作。

(中新网)



東帝汶總理會見中國醫療隊

2月2日，东帝汶总理鲁瓦克在东帝汶总理府亲切会见了中国第8批援东帝汶医疗队代表一行。

鲁瓦克总理代表东帝汶政府和人民，感谢中国医疗队16年来为东医疗卫生事业做出的突出贡献，感谢中国人民对东帝汶人民的深情厚谊。

他表示，本届医疗队在去年年底深入东帝汶偏远山村，免费为东帝汶人民多次义诊，为老百姓送医送药，中国医生的工作非常出色，得到东帝汶各界的一致好评。

鲁瓦克总理与参加会见的中国第8批援助东帝汶医疗队代表进行了交流，并致以春节的问候。(央视新闻)



拜登成立跨部門工作組 解決非法移民骨肉分離

國總統拜登當地時間2日在白宮簽署第二批涉及移民政策的行政令。他宣布成立跨部門工作組，解決非法移民“骨肉分離”問題，并提出解決南部邊境移民問題的整体治理框架。

上任兩周來，拜登已簽署近10項與移民政策相關的行政文件。其中包括撤銷“禁穆令”，以及正式呼籲美國國會審議一項更廣泛的移民法案，為沒有永久居留身份的1100萬移民提供在8年內入籍的途徑等。

“我不是在制定新法律，而是在消除糟糕的政策。”拜登當天在簽署行政令時說，“我們將努力消除上屆政府在道德上的污點”。

美國前總統特朗普在任內在移民問題上採取強硬立場，並實施針對非法入境者的“零容忍”政策。該政策實施過程中，邊境執法人員在逮捕非法入境者時，強制分離其未成年子女的做法，引發美國各界一致譴責。

拜登2日下令，由美國土安全部長牽頭組成跨部門工作組，查明2017年1月20日至2021年1月20日期間，因

“零容忍”政策在美墨邊境與家人失散的兒童，並讓其尽快與家人團聚。

美國媒體指出，目前尚不清楚這些非法入境者的未成年子女人數，但法院文件顯示，約有5500名兒童在特朗普任內被強制與他們的父母或法定監護人分離，其中約600名兒童尚未找到家人。

該行政令表示，尊重和重視尋求進入美國移民家庭的完整性是拜登政府的政策。美國將確保進入美國的兒童不會與家人分離。行政令同時譴責那些利用移民法，故意將兒童與其父



母或法定監護人分離的行為。

當地時間1月22日，美國新墨西哥州Sunland Park一處邊境牆工地內，部分建築材料被棄置一旁。20日，美國總統拜登簽署了要求停止美墨邊境牆建設的行政令。

拜登當天還簽署了一份旨在解決美國南部邊境非法移民問題的行政令。該行政令計劃通過建立“區域治理框架”，從增加對中北美洲相關國家援助、加大與移民遷徙途經國家合作、完善美國人道主義庇護體系三個層面，“安全、合法和有序”地解決南部邊境的“非正常移民問題”。

儘管拜登在短時間內撤銷前任的

多項強硬移民政策，但美國輿論指出，距離這些政策“落地”，拜登政府還有一段很長的路要走。

美聯社指出，“拜登可以大筆一揮，撤銷特朗普的政策”，但美國移民體系真正的變革必須得到國會的支持，這是特朗普、奧巴馬和小布什在任內都未能完成的艱鉅任務。

對於長途遷徙試圖越過美墨邊境尋求庇護的移民，白宮連日來已多次就其面臨的安全風險發出警告。白宮發言人普薩基2日在記者會上再度強調，這“仍然是一場危險的旅程”，“現在不是前往美國的時機”。

(中新社)

楊潔篪促中美關係重回健康正確軌道

中共政治局委員楊潔篪周二同美中關係全國委員會舉行視頻對話時，重申中國願同美國共同努力，推動中美關係沿著不衝突不對抗、相互尊重、合作共贏的軌道向前發展。

中共政治局委員楊潔篪呼籲中美關係，重回健康穩定發展的“正確軌道”，同時表明中國會堅定不移走中國特色社會主義道路，堅持對外開放的基本國策，任何时候都不會動搖。

也是中共中央外事辦主任的楊潔篪昨天同美中關係全國委員會舉行視頻對話時，重申中國願同美國共同努力，推動中美關係沿著不衝突不對抗、相互尊重、合作共贏的軌道向前發展；中國也將繼續堅定捍衛國家主權、安全、發展利益。

這是自去年12月至今，中國高級外交官員第七次在公開講話中向美國政府釋放友好信號。

楊潔篪在開場中呼籲中美合作，以及反對美國前總統特朗普反華政策的兩大主題。他指出，冠病疫情給人們帶來啟迪，唯有團結一致、加強國際協調與合作，才能有效應對各種全球性挑戰，創造更加美好的未來。

楊潔篪隨後指特朗普實行極端錯誤的反華政策，導致中美關係遭遇兩國建交以來前所未有的嚴重困難。他譴責美國一些人固守冷戰思維，把中國視為威脅，嚴重破壞中美關係，損害兩國人民根本利益，違背當今時代潮流。

中國認為，和平與發展仍然是時代主題，而中國持續發展的步伐和人類和平與發展的崇高事業是“任何力量都阻擋不了的”。楊潔篪強調，“14億中國人民衷心擁護中國共產黨領導，緊緊團結在中國共產黨周

圍，堅定不移走中國特色社會主義道路”。

他舉例說明，儘管中美關係遇到種種困難，2020年中美貨物貿易額為5800多億美元（7714億新元），同比增長超過8%；其中中國自美國進口1300多億美元，同比增長近10%。去年中美新增友好城市四對，在疫情期间，美國不少地方、企業、民間團體和友好人士也向中國提供支援。

新发展阶段继续对外开放

楊潔篪說：“歷史和事實充分說明，中美合作是人心所向、大勢所趨，中美利益高度關聯融合，一些人出于一己政治私利和狹隘偏見竭力破壞中美關係，是站在歷史錯誤一邊，站到了兩國人民的對立面，注定是要失敗的。”

今年是中國共產黨建黨100周年，也是中國第十個五年規劃的开局之年。楊潔篪在講話中闡明，中國在新發展階段中將繼續對外保持開放。

他說：“中國的快速發展受益於對外開放，我們將始終堅持這一基本國策，任何时候都不会動搖。”

他引述中國國家主席习近平1月25日在世界經濟論壇達沃斯議程對話會上的講話，重申中國將持續深化改進、擴大高水平對外開放，並堅定承諾與各國一道實現共同發展。

拜登兩周前正式就任美國總統，楊潔篪形容，中美關係正處於關鍵時刻，面臨新的機遇和挑戰。他因此呼籲拜登政府順應兩國民意和歷史潮流，聚焦合作，管控分歧，推動中美關係回到健康穩定發展的正確軌道。

他提議，美國應在四大方面作出努力，包括正确认識看待中國、恢復正常交往、妥善處理矛盾分歧、以及開展互利合作。中美也能在經貿、應對氣候變化領域合作，並且推進在兩軍、執法、禁毒、網絡安全等領域的交流合作，加強在發展減貧、反恐、防扩散等重大全球性挑戰和地區熱點問題上的溝通協調。

楊潔篪總結時說：“只要雙方從兩國人民和世界人民根本利益出發，堅持相互尊重，求同存異，堅持有效管控分歧，擴大共同利益，中美關係就一定能夠走上改善和發展之道，造福於兩國人民和世界各國人民。”

楊潔篪主任同美中關係全國委員會舉行視頻對話

Director Yang Jiechi in Video Conversation with the National Committee on United States-China Relations



第13屆印度航空展3日在印度南部城市班加羅爾耶拉漢卡空軍基地拉開帷幕。參展的600多家制造商中，有78家為外國參展商。

據當地媒體報導，在當天舉行的開幕表演中，印度蘇-30戰鬥機編隊、直升機編隊、“陣風”戰鬥機、C-17運輸機等進行了飛行表演。本屆展覽將延續至5日。

印度總理莫迪在社交媒体上表示，本屆航空展為展示印度航空和國防製造潛力提供了絕佳平臺。

受疫情影响，本屆航空展將向公眾提供有限的航空表演節目。為促進公眾參與，主辦方已創建航展專用虛擬平臺。

印度航展始於1996年，由印度國防部和印度空軍等共同組織，每兩年舉行一次。

(新華社)

印度航空展開幕 逾600製造商參展



拜登赴國會山 悼念騷亂中死去的警察

美國總統拜登和第一夫人吉爾·拜登星期二晚上赴國會大廈，悼念在1月6日國會騷亂中死去的國會山警察布萊恩·西科尼克。

路透社報導，美國東部時間周二晚9點30分（新加坡事件星期三早上10點30分），西科尼克的遺體被靈車送至國會大廈。拜登和夫人吉爾深夜抵達美國國會大廈參加祭奠儀式，在幾分鐘的露面中，他們將手放在心口位置表示對逝者的緬懷和祭奠。

白宮新聞秘書普薩基當天表示，拜登和第一夫人一起來到國會大廈，他們此前曾與西科尼克的家人交談，

對他們的悲劇性損失表示哀悼和同情。

當局表示，西科尼克在於1月7日去世後不久，華盛頓檢方就展開了一項聯邦謀殺案調查，專門在美國檢察官辦公室內成立了一個小組調查此案。但因缺乏證據證明有人在上個月的暴動中造成了他的死亡。

知情的執法人員說，當局已經審查了騷亂現場的錄像和照片，這些影像資料顯示，西科尼克在混亂中與騷亂者發生了接觸，但還沒有確定他在哪一刻受了致命傷。

(早報)



吉爾吉斯斯坦總統任命新總理

吉爾吉斯斯坦總統扎帕羅夫當地時間3日簽署議會有關總理選人的決議，烏魯克別克·馬里波夫出任該國政府總理。

吉爾吉斯斯坦議會3日舉行全體會議，批准烏魯克別克·馬里波夫出任總理。在議會表決前，馬里波夫在發言時表示，新一屆政府將把提升解决问题的效率作為主要任務。

馬里波夫指出，提高居民工資和退休金、改善投資環境、發展基礎設施建設、優化國家管理體系是政府未來工作的四个優先方向。

他还指出，吉爾吉斯斯坦目前面

臨的主要問題是財政赤字和外債，擴大出口是新一屆政府工作的最重要任務之一。吉爾吉斯斯坦將最大限度地利用歐亞一體化進程提供的可能性。

馬里波夫生於1979年8月，2006年進入吉爾吉斯斯坦總統辦公廳工作，2011至2015年間曾任總統助理，2016年起任國家審計署署長。

吉爾吉斯斯坦總統扎帕羅夫2日通過社交媒体表示，新一屆政府下設部委的數量將由現有的48個縮減到12個，其中國防部是新設機構。國防部將在國防委員會和總參謀部的基礎上組建。(中新網)

俄15日起恢復與阿亞航班

俄羅斯總理新聞處發布消息稱，俄總理米舒斯京已簽署文件，基於相互原則，從2月15日起俄羅斯將恢復與阿塞拜疆和亞美尼亞的國際航班。

消息称，從莫斯科飛往阿塞拜疆巴庫的航班為每星期兩班，從莫斯科飛往亞美尼亞埃里溫的航班為每星期四班。

消息說，從2月8日起，莫斯科飛往吉爾吉斯斯坦比什凱克的航班將從每星期一班增加到每星期三班，莫斯科飛往白俄羅斯明斯克的航班將從每星期三班增加至每星期五班。

根據俄相關規定，與俄羅斯恢復航班往來的國家應滿足14天內每10萬人新冠病毒感染人數不超過40人，新冠病毒確診病例14天內均新

此外，俄羅斯還將從2月8日起恢復俄羅斯至白俄羅斯之間的客運鐵路运输。

2020年3月下旬，俄羅斯政府發布命令，除莫斯科往返部分國家首都航班以及撤僑包機外，暫停飛往其他國家的所有航班。

消息稱，從莫斯科飛往阿塞拜疆巴庫的航班為每星期兩班，從莫斯科飛往白俄羅斯明斯克的航班將從每星期三班增加至每星期五班。

消息說，從2月8日起，莫斯科飛往吉爾吉斯斯坦比什凱克的航班將從每星期一班增加到每星期三班，莫斯科飛往白俄羅斯明斯克的航班將從每星期三班增加至每星期五班。

根據俄相關規定，與俄羅斯恢復航班往來的國家應滿足14天內每10萬人新冠病毒感染人數不超過40人，新冠病毒確診病例14天內均新



增率低於1%，病毒傳播指數(指新冠病人被隔離前傳染的人數)小於1的條件。

據俄新冠病毒疫情防控指揮部3日消息，在過去一天內全俄新增新冠病毒感染病例16474例，累計感染者超過390.1萬人。

(中新社)

分類廣告

電話：021-6338139
021-63868348

HWANG PARABOLA
迎接春節至元宵節中國電視節目精彩
中國60頻道、台灣、香港、印尼
黃氏，您可信賴的老字號！
0878 80363537, 0822 82278911

處理銀行欠款，免利等等
Kesulitan bayar kredit Bank ?
Karena Covid19 atau masalah lain
聯系律師樓 Hub 0819893139

公廁生產網紅面霜 汞超標7000倍

中国浙江省临海市近日捣毁一家伪劣化妆品团伙，该团伙生产、销售的多款网红面霜汞超标7000多倍，且生产基地是在一间公共厕所。

据红星新闻报导，浙江省临海市市场监督管理局前天（1日）通报，该局近日与当地公安部门辗转浙江、重庆等地，捣毁一家生产、销售伪劣化妆品的团伙，十多名犯罪嫌疑人被采取刑事措施，另外两名人员因疫情困在加拿大被列为网上逃犯。该化妆品正是此前微商圈的网红产品“琼曼”、“豪曼”和“伍昱洁”美容霜。

通报显示，去年8月有消费者向监管部门举报使用该类美白产品出现红肿蜕皮等不良反应后，监管部门将该美容霜送至药品研究机构检测，发现汞超标7000多倍，且该美容霜未取得特殊化妆品批准文号。

执法人员去年9月5日突击检查经营场所，抓获了嫌疑人包某，并缴获大量“琼曼”、“豪曼”美容霜，此后在去年11月在重庆查获了生产场所，而这些号称美白神器的面霜生产基地竟是在公共厕所。执法人员在现场看到灌装工具锈迹斑斑，蝇虫到处乱飞，散发著阵阵恶臭。

嫌疑人包某已因犯生产、销售伪劣产



品罪，被判处有期徒刑10个月。

另外，包某仅是销售的微商，进货的商品来自重庆熙妃萱日用化妆品有限公司，其负责人为伍某洁夫妇。这对夫妇因生产销售这些护肤品，从小商贩变成了千万富翁，后来离婚后两人为了高额的利润仍保持密切的商业合作关系。

据测算，“琼曼”、“豪曼”系列护肤品每瓶原料价值在2到10元（人民币，下

同），但销售价格有些达千元以上，相对便宜的也在198元上下，从2014年至今已生产销售70万余瓶。

报导还称，尽管该类产品在重庆的窝点已被查处，但网上仍有销售，价格近50元每瓶，并标注“孕妇可用”。

目前浙江临海市专案组正在对接广州、哈尔滨警方，肃清生产销售伪劣化妆品的源头。

佛州執行緊急搜查令 FBI探員遭鎗擊2死3傷

美国佛罗里达州两名联邦调查局（FBI）探员在一处住宅执法时被杀，另有三人受伤。这起事件成为美国联邦执法机构数十年来最血腥的事件之一。

路透社报导，美国联邦调查局周二在一份声明中说，美国东部时间当天上午6点，联邦调查局一队执法人员试图执行法院下达的搜查令，调查佛罗里达州日出城的儿童暴力犯罪时发生了枪击事件。联邦调查局特工协会在一份声明中补充说，搜查令是为了寻找涉嫌持有儿童色情物品的证据。

联邦调查局表示，其中两

名受伤的特工在医院情况稳定，而第三名特工不需要住院治疗。声明称，搜查令的对像也已死亡，但未透露其身份。《纽约时报》援引匿名官员的话报导称，这名男子显然是把自己关在一处公寓楼里，被发现时已经死亡。该报称，尚不清楚他是如何死亡的。

白宫新闻秘书莎琪表示，美国总统拜登已经听取了有关此事的简报，可能会在周二晚些时候对此事进行处理。联邦调查局局长克里斯托弗·雷确认，这两名殉职的特工分别是丹尼尔·阿尔芬和劳拉·施瓦茨伯格，并将二人誉为英雄。



雷在一份声明中说：“特工阿尔芬和特工施瓦茨伯格今天在捍卫自己的国家方面体现了英雄主义精神。联邦调查局将永远尊重他们的牺牲，永远感激他们的勇敢。”

报导称，枪击死亡事件仍在调查中，这是联邦调查局最血腥的事件之一。

（早报）

墨西哥12警察 涉參與19人焚屍謀殺案被捕



學者：港國安法影響超出想像 或更多泛民人士移居海外

学者指出，香港警方今年初以涉嫌违反“颠覆国家政权罪”拘捕50多名民主派人士，拘捕层面之广，出乎不少民主派人士意料之外，部分人决定离开香港暂避风头。故他对于近来有泛民头面人物移居海外，并不感到意外。

《香港国安法》实施后，近期有不少民主派政治人物离开香港移居海外。有受访学者认为，由于《香港国安法》的影响范围超出民主派的想像，不排除未来会有更多泛民政客移民。

《星岛日报》昨天报导，被视为民主派“军师”的民主动力前召集人郑宇硕，去年6月在“自由亚洲电台”节目公开露面后，称因健康状况须休养。至8月，有消息指他已离港移居澳大利亚；及至12月，他在网台节目时透露身处澳大利亚，协助当地的香港年轻民主派接触澳大利亚国会议员及政党。

今年72岁的郑宇硕，在香港回归前曾在港英政府中央政策组任职，曾是民主动力、“真普选联盟”的召集人，也曾担任城市大学政治学教授，至2015年6月退休。

2018年，其研究助理曾指郑宇硕牵头的“真普选联盟”和占中运动“勾结外国势力祸港”幕后证据，指控“真选联”曾接受美国国家民主基金之下美国国际民主研究院（NDI）的捐款。去年《香港国安法》实施后，网上曾流传一副涉危害国家安全分子的“国安扑克”，郑宇硕也被列入名单当中。

香港民意研究所副行政总裁锺剑华昨天接受《香港01》查询时证实，据他所知，郑宇硕目前的确不在香港，但不知道他会否在海外定居。锺剑华又称过往郑宇硕“偶尔就会去澳大利亚”，有机会退休后“澳大利亚、香港两边走”。

香港警方昨天公布的数字

显示，《香港国安法》去年6月30日生效后，警方去年拘捕了97人，涉嫌违反《香港国安法》，包括55名参与民主派初选人士，以及壹传媒创办人黎智英等。被捕人士分别涉嫌分裂国家、颠覆国家政权、勾结外国势力及恐怖活动等，当中八人已被检控。

面对香港的政治环境越来越恶劣，不少民主派人士近来先后移居海外。早前有报导指出，前香港众志秘书长黄之锋的父母与弟弟“已离港赴澳大利亚”，但未明确表示是否移民。黄之锋父亲对于记者查证，以“不方便”为由拒绝回应。

除了移居海外，近期也接连有泛民人士出售在香港的物业。如支联会主席李卓人上月中沽出美孚新邨单位；民主党副主席林卓廷售出其自住的沙田翠湖花园三房单位。前立法会议员诺轩则于去年12月售出将军澳裕明苑居屋单位。

市场消息人士昨天指出，公民党前党魁余若薇近日也售出手持逾30年的豪宅。根据土地注册处资料显示，余若薇及家人持有的一个西半山康苑低层单位，上月中以3600万港元（618万新元）易手。

据区内代理透露，单位于去年中开始放盘，当时叫价4200万港元，最终减价600万元或约14%成交，成交价属于市价水平。不过，若与于2019年初成交的同层E室单位比较，这次尺价低于两年前尺价逾15%。

香港理工大学香港专上学院讲师陈伟强接受《联合早报》访问时指出，香港警方今年初以涉嫌违反“颠覆国家政权罪”拘捕50多名民主派人士，拘捕层面之广，出乎不少民主派人士意料之外，部分人决定离开香港暂避风头。故他对于近来有泛民头面人物移居海外，并不感到意外。

至于有民主派人士出售物业，陈伟强相信和《香港国安法》发挥了巨大震慑力有关，部分人计划转移资产，或者为日后离港铺路。

他相信，随着一些重要的民主派人物移居海外，不排除日后会有更多泛民人士移居海外。



百歲老將因冠病逝世 英國將表彰慷慨精神

英国卫生部长汉考克说，英国将纪念第二次世界大战的老将汤姆·穆尔上尉（Captain Sir Tom Moore），表扬他为抗击冠病疫情募得数千万英镑善款的慷慨精神。

路透社报导，汉考克周三（3日）在接受英国广播公司电视采访时说：“我们应该找到一种方法，以确保我们纪念汤姆上尉，并感谢他为NHS（医疗服务）所做的贡献。”

“我认为每个人都会对此表示欢迎。我认为他感动了各个年龄段的人们的许多心灵……他感动了国家的灵魂，我们应该记住这一点。”

据报导，百岁穆尔周二（2日）因感染冠病去世，距离他入院治疗仅两天。他的家人当天发表声明说，穆尔在生命的最后几个小时有家人陪伴在身边。穆尔生命的最后一年极不平凡，“他恢复了活力，经历了他梦寐以求的事”。他的女儿们表示，她们在父亲生命的最后几个小时与他一起“分享了笑声和泪水”。

穆尔目前确诊感染冠病，随后于1月31日入院接受治疗。他的家人表示，由于他在使用其他治疗肺病的药物，因此不能够接种疫苗。

英国王室和政要纷纷发声悼念这位抗疫筹款英雄。英国首相约翰逊在推特上说，穆尔在疫情这场“战后最深重的危机”中团结鼓舞了所有人。他的善举不仅激励著英国人，也给世界各地的人们带来希望。

白金汉宫一名发言人表示：“女皇陛下非常享受去年与汤姆上尉爵士及其家人的会面。她和王室家庭众人的心与他们同在，认可他给整个国家以及世界其他地方的人们带来的启迪。”

穆尔是英国中部贝德福德郡一名二战老兵。他于2020年4月发起步行筹款挑战，目标是在4月30日百岁生日前借助助行器绕自家院子走100圈，为抗疫医护人员筹集捐款1000英镑。

他的善举激励和感动了无数人，世界各地民众纷纷慷慨解囊，最终为英国国民保健制度筹集超过3200万英镑（约5824万新元），穆尔也因此创下个人通过步行筹款最多的健力士世界纪录。

（早报）

馬國前聯土局主席貪污 罪名成立入獄六年

马来西亚吉隆坡高庭周三（3日）宣判，前联邦土地发展局主席莫哈末依沙购置酒店案的九项受贿逾300万令吉罪名全部成立，必须入狱六年和罚款1545万令吉。莫哈末依沙是最新一名被判罪名成立的前巫统要员，他已经表明将上诉。

莫哈末依沙被控2014年7月21日至2015年12月11日期间，依沙被控在2014年7月21日至2015年12月11日期间，在其联邦土地发展局（联土局）主席办公室收取前特别官员扎希阿立分九次转交给他的309万令吉贿赂金，作为协助让联土局投资机构批准以1.6亿令吉购买砂拉越州古晋独立皇宫酒店的回酬。他被控抵触九项反贪污委员会法令。一旦罪成可判监禁最长20年、贿金数额五倍或1万令吉罚款，取其高者。

法官莫哈末纳兹宣判依沙的九项罪名各监禁六年，但刑期同时执行，因此依沙最多必须入狱六年。依沙也必须缴付收受贿款五倍数额的罚款，即1545万令吉。法官说，依沙若无法交付罚金，则每项控状改以两年监禁替代。

换言之，若依沙没有缴付罚款，监禁时间将增加18年。

（早报）



執行反恐任務 突尼斯4士兵觸地雷死

突尼斯国防部3日说，4名突尼斯士兵当天在西部山区执行反恐任务时触雷身亡。

突尼斯国防部发言人扎克里对媒体说，突军队一辆巡逻车3日在西部卡赛林省山区巡逻时，触发了恐怖分子埋设的地雷，4名士兵死亡。

突尼斯总理迈希希对牺牲士兵表示哀悼，强调突尼斯

打击恐怖分子的决心不会动摇。

近年来，一些支持“基地”组织北非分支“伊斯兰马格里布基地组织”和“伊斯兰国”的恐怖组织在突尼斯西部及中部省份的山区活动，主要袭击军队和警察，也殃及不少平民。

（新华社）

SWIFT聯手中國4機構成立金融網關信息公司



歐洲經濟去年四季度再度萎縮復甦面臨不確定性

欧盟统计局日前发布的初步数据显示，受新冠疫情反弹影响，2020年欧洲经济在夏天短暂复苏后，第四季度再度陷入萎缩，复苏仍面临不确定性。当季，欧元区19国和欧盟27国国内生产总值环比分别下滑0.7%和0.5%。

数据显示，2020年欧元区经济下滑6.8%，欧盟经济下滑6.4%。相比去年上半年的严重衰退，欧洲经济去年底降幅较为温和，主要得益于出口恢复、制造业部门保持增长。不过，由于欧洲多国为遏制新一波疫情相继再度“封禁”，服务业遭到重挫，消费者信心受到影响。

去年11月，欧元区与欧盟货物出口额同比降幅分别缩小至1%和1.5%，贸易顺差同比扩大。

荷兰ING银行分析认为，去年4月以来，欧元区出口持续恢复，促进了工业生产，进而部分抵消再次“封禁”对该地区内需的影响。在欧元区主要出口市场中，中国市场的贡献尤为重要。

欧元区制造业采购经理人指数显示，截至2021年1月，欧元区制造业已连续7个月扩张。埃信华迈经济学家克里斯·威廉姆森指出，欧元区制造业继续稳健扩张，为当地经济提供了重要支撑。

但与此同时，欧元区服务业已连续5个月萎缩。欧洲央行行长拉加德说，欧元区各经济部门发展不平衡，与工业部门相比，服务业受新一轮疫情防控限制措施的影响更大。

根据欧盟委员会调查，2021年1月欧元区及欧盟经济景气指数、就业预期指数均

环比下滑，零售业信心、消费者信心、服务业信心均出现恶化。

欧洲央行执行委员会委员伊莎贝尔·施纳贝尔认为，新冠危机以不同方式影响著欧元区各成员国，例如，一些拥有庞大旅游部门、财政政策空间较小的成员国受疫情影响特别严重。

为促进经济复苏，欧洲央行决定继续实施资产购买计划、定向长期再融资操作等一揽子宽松货币政策。欧洲经济研究中心教授弗里德里希·海涅曼表示，当前投资者普遍认为欧洲央行将在任何情况下保证所有欧元区国家的流动性。

同时，欧盟及成员国层面的财政刺激计划，特别是欧盟去年达成的总规模逾1.8万亿欧元的经济复苏计划，今年有望进一步生效，有利于稳定企业和就业，促进欧洲经济转型和创新。

分析人士认为，2021年随著疫苗接种的推进，疫情有望得到有效控制，欧洲经济或将“解禁”，并在货币与财政政策持续刺激下恢复增长，但复苏之路难言平坦。

拉加德表示，2021年有望是复苏之年，但第一阶段复苏仍将伴随高度不确定性，第二阶段则是向以数字化、绿色等为特征的“新经济”转型。

国际货币基金组织日前预测，2021年欧元区经济将增长4.2%，低于全球经济5.5%的增速。

欧洲央行预计，欧元区经济最早要到2022年年底才能恢复到疫情前水平。

(新华社)

世界领先的安全金融报文传送服务机构环球银行金融电信协会(SWIFT)联手4家由央行主管的机构成立新公司。

国家企业信用信息公示系统显示，SWIFT联手中国人民银行清算总中心、跨境银行间支付清算有限责任公司、央行数码货币研究所和中国支付清算协会1月16日在北京成立了金融网关信息服务有限公司，该公司的经营范围包括信息系统集成；数据处理；技术咨询。

金融网关信息服务有限公司的注册资本为1000万欧元，其中SOCIETY FOR WORLDWIDE INTERBANK FINANCIAL TELECOMMUNICATION出资550万欧元，持股55%，人民银行清算总中心持股34%，负责人民币跨境支付系统(CIPS系统)开发运行维护的跨境银行间支付清算有限责任公司持股5%，央行数码货币研究所和中国支付清算协会分别持股3%。

人事方面，SWIFT中国区CEO黄美伦为法定代表人，董事长为程世刚，董事还包括央行数码货币研究所所长穆长春。

SWIFT是一个中立的金融同业合作组织，拥有广泛的全球金融网络，覆盖遍及220多个国家，是全球最重要的金融基础设施，严格说来SWIFT是全球第一家金融

科技公司，也是目前全球最为国际化、影响力最大的金融科技公司。

SWIFT在中国的用户类型包括金融基础设施、银行、证券、资产管理公司及企

业用户。2019年6月，SWIFT在北京注册设立全资子公司环球融讯网络技术(中国)有限公司。

(澎湃新闻)



烏阿巴三方會談達協議簽署修建跨國鐵路路線圖

乌兹别克斯坦、阿富汗和巴基斯坦三方当地时间2日在乌首都塔什干举行会谈，就修建连接三国的铁路干线达成一致，并签署实施路线图。各方表示，该项目将从实质上提升中亚地区的过境运输潜力，或将与“一带一路”倡议框架内的运输和物流路线互联互通。

据国际文传电讯社报导，当天参加会谈的分别是乌兹别克斯坦副总理兼投资与外贸部长乌穆尔扎科夫、阿富汗外交部长阿特马尔和巴基斯坦总理顾问达乌德，三方就修建“马扎里沙里夫-喀布尔-白沙瓦”跨国铁路干线达成一致。

根据计划，该铁路干线向北将与乌兹别克斯坦境内邻近阿富汗的铁尔梅兹国际贸易中心相连接，向南将直达巴基斯坦的瓜达尔港。鉴于这条铁路过境阿富汗并将成为连接中亚

和南亚的新的交通干线，很多媒体称之为“喀布尔走廊”。

乌媒报导称，按照已签署的共同行动计划，从今年3月起，各方将联合进行实地勘测，5月将提出项目可行性方案。目前，包括亚洲基础设施投资银行、世界银行、亚洲开发银行在内的多家国际金融机构已计划投资该项目。此外，俄罗斯和哈萨克斯坦也已表达意愿，将参与铁路的修建。

乌副总理乌穆尔扎科夫在会谈后向媒体表示，该跨国铁路干线的修建将极大挖掘中亚地区的过境运输潜力，大幅缩减南亚与欧洲间的货物运输时间和成本。

媒体分析称，促成乌、阿、巴三国达成一致的主要因素有两个：一是短期因素。新冠肺炎疫情发生后，随著国际货运量的下降，乌兹别克斯坦

和阿富汗缺乏出海口的地理位置劣势更加明显，两国都需要寻求新的进出口通道；二是长期因素，即阿富汗经济社会的恢复重建必须基于与国际市场相对接。“喀布尔走廊”的建设将使阿富汗成为连接中亚与南亚的重要中转国。

此外，乌兹别克斯坦近年来一直推动修建跨国铁路干线，以加快地区交通基础设施的互联互通。在2019年4月举行的第二届“一带一路”国际合作高峰论坛上，乌总统米尔济约耶夫曾表示，实现互联互

通一直是中亚国家面临的迫切任务，建议将规划中的“中国-吉尔吉斯斯坦-乌兹别克斯坦”跨国铁路和“喀布尔走廊”相连接，并以此为基础打造“中国-中亚-西亚”经济走廊。

乌战略与跨地区研究所所长阿利波夫指出，这两条铁路干线一旦建成并实现互联互通，将使中亚国家成为“四向”之地，即可与中国、独联体国家、欧洲和南亚四个市场相联通。

(中新网)



柬埔寨受疫情衝擊去年1.5萬中小企關門

柬埔寨工业、工艺和创新部3日消息称，去年(2020年)共有1.5万家中型企业倒闭或暂停运作，另有101家大型工厂关门。

柬埔寨工业、工艺和创新部中型企业发展局局长蔡礼海称，关门的中型企业数目，约占柬埔寨中型企业发展总数的20%。停止运作的企业来自各个领域，包括制造业、服务业和农业领域。

他表示，导致企业停止运作的主要原因是，因为企业缺乏订单，而无法继续经营下去。

针对政府采取何措施协助受影响的中小企业渡过疫情难关，蔡礼海表示，政府已采取多项措施来减轻中小型企业负担，包括简化商业注册程序、重新修定中小型企业发展定义、废除不必要的营业许可证和批准证书、质量证明书等。

受到新冠肺炎疫情冲击，柬埔寨去年经济陷入萎缩，国内生产总值(GDP)增长-3.1%。由于入境外国游客锐减80%，导致酒店和餐饮业遭受重创，去年增长为-36%。(中新网)



哥斯達黎加民衆收入減少

心理問題愈加嚴重

据南美侨报网报导，近日进行的一项研究表明，受新冠疫情影，哥斯达黎加民众收入大幅减少，与此相关的心

理健康问题也变得愈加严重。据报导，哥斯达黎加远程教育大学和哥斯达黎加国立大学近日进行的一项研究表明，在新冠疫情期间，因为收入的减少，61%的受访者表示自己出现了部分抑郁症状，而43.7%的人表示自己出现了焦虑情绪；有91.3%的人表示自己入睡困难；77%的人表示无法集中注意力；71.4%的人觉得自己的记忆力出现了下降。

另一方面，有79.6%的受访者表示自己的饮食习惯出现了问题，倾向于吃得更多或更少；42%的人增加了含咖啡因或尼古丁产品的使用；27.7%的人表示自己的饮酒量出现了增加；25%的人在开车时更倾向超速行驶。

而在情绪影响方面，85.3%的受访者认为自己的情绪过于敏感；70.4%

人表示自己会因为要处理的问题过多而焦虑；69.6%的人表示自己有易怒倾向。

研究团队因此呼吁民众，在疫情期

间加强日常心理调节，同时政府也应当重视精神保健服务，加强对弱势群体的关怀，并努力保证经济社会的稳定。

(中新网)



世經論壇2021年年會延期至8月舉行

2月3日，新加坡贸工部发表声明称，世界经济论坛决定将原计划今年5月在新加坡举行的2020年特别年度会议延期至今年8月17日至20日举行。

新加坡贸工部称，做出这一决定是因为新冠肺炎疫情导致的全球旅行限制和现阶段在抗击病毒方面面临的国际挑战。

声明称，新加坡政府了解目前世界经济论坛面临的挑战，已经同意该组织提议将特别年会改期的建议。新加坡将继续与世界经济论坛紧密合作，以确保在新加坡安全、成功地举办今年的特别年会。

世界经济论坛是以研究和探讨世界经济领域存在的问题、促进国际经济合作与交流为宗旨的非官方国际性机构。其前身是1971年由施瓦布创建的“欧洲管理论坛”。1987年，“欧洲管理论坛”更名为“世界经济论坛”。2020年12月7日，世界经济论坛宣布考虑到新冠肺炎疫情，该论坛2021年年会将于2021年5月13日至16日在新加坡举行。

(央视新闻)

韓國疫情期間去年網購交易創新高

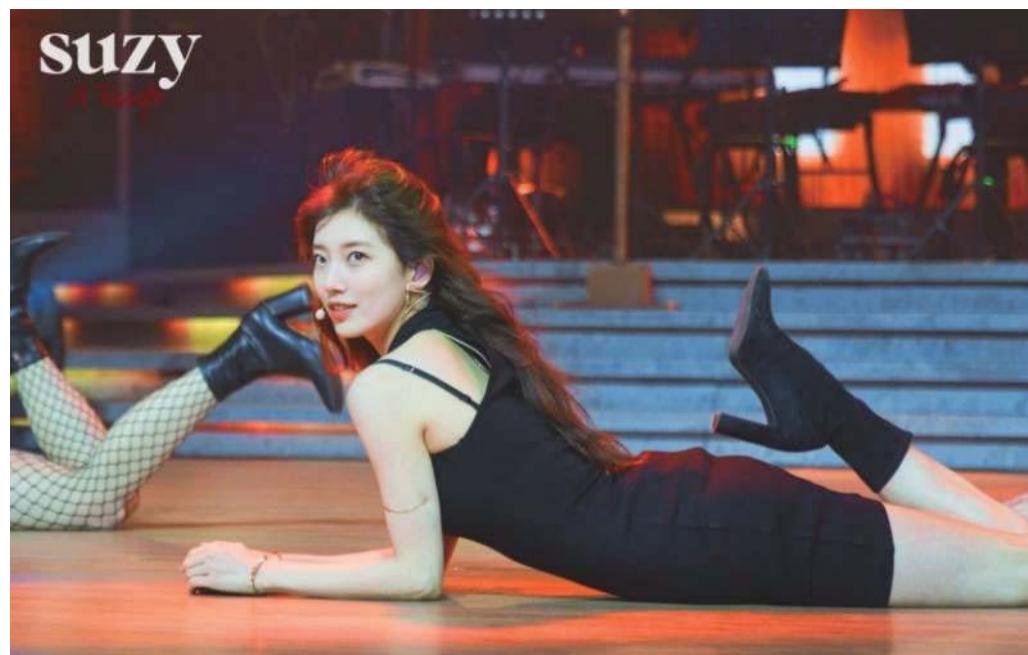
韩国统计厅3日发布报告称，疫情导致非接触服务兴起，2020年网购交易额突破160万亿韩元，创下自2001年以来新高。

近年来，韩国网购交易量持续攀升。数据显示，去年韩国网购交易额为161.1万亿韩元，同比增加19.1%。其中，移动端网络交易额占比超过67%，达108.7万亿韩元，创下历史新高。

从产品分类看，外卖送餐交易额涨幅最大：去年全年外卖在线交易额达17.4万亿韩元，同比增加78.6%；第四季度外卖在线交易额达2.2万亿韩元，同比增加109.1%。但全年旅游、文化活动交易额骤降。

值得注意的是，外国消费者“海淘”韩货兴趣减少。数据显示，去年外国消费者在线购买韩国商品的交易额约为6万亿韩元，同比减少0.6%，这是自2014年以来首次出现负增长。去年韩国线上免税店交易额为1.2万亿韩元，同比减少24.7%。

(中新社)



國民初戀秀智十周年演唱會 展望2021參演電影大片

韩国国民初恋，唱歌演戏两栖艺人秀智，于1月23日举行了庆祝出道10周年的网上音乐会《Suzy : A Tempo》，隔著萤幕与一众歌迷庆贺，并回顾了10年的演艺生涯。演唱会中，秀智不但演唱了当年Miss A的经典金曲，更演唱了有份出演的韩剧《Start Up：我的创新时代》的主题曲，诚意十足。

虽然秀智以Miss A女团成员身份出道，但凭著姣好的外表以及出色的演技，近年主要活跃于韩国影视圈，是

韩国影视圈中，炙手可热的年轻一代偶像明星。今次在演唱会上，再次大展歌喉，期间不停唱跳，仍然毫不气喘，可见功力未有生疏，想必也花了很多时间排练。

展望2021年，秀智将会演科幻题材电影《Wonderland》，电影由金泰勇编剧和执导，并由孔刘，汤唯和朴宝剑等大家熟悉的演员助阵，相信对秀智而言，将会是一大挑战，希望可以尽快欣赏到秀智的演出。(msn娱乐)

前田敦子爆被老公打到骨折 離婚內幕駭人聽聞

日本女团AKB48昔日王牌成员、29岁女星前田敦子，2018年与大5岁男星胜地凉登记结婚，隔年生下1子，未料她结婚不到3年，就传出婚姻亮红灯，双方各自找好律师，决心结束这段仅2年半的婚姻。只是今(3日)日媒更进一步披露前田敦子离婚内幕，称她离婚的主因，竟是长期受到老公家暴，消息一出令粉丝心疼又不舍。

前田敦子2018年7月宣布闪嫁仅交往4个月的胜地凉，喜讯震撼日本演艺圈，然而好景不常，前田敦子在生下儿子不久，随即传出婚变传闻，小俩口更疑似在去年分居，随时可能离婚。

然而今日又有日媒《女性Seven》进一步报导前田敦子的离婚内幕，爆料胜地凉占有欲极强，导致两人婚后争吵不断，前田敦子也因此长期受到丈夫家暴。

报导还说，2019年产后2个月的前田敦子曾被拍到坐著轮椅外出，当时



她称是做家事意外受伤，还因此缺席了电影活动，但其实她受伤的真正主因是遭胜地凉家暴打到骨折，原因骇人听闻。

前田敦子与胜地凉共同友人还向杂志透露，这对夫妇个性都很强势，即使要沟通，也都彼此坚持自己主张，导致争执吵架不断，加上胜地凉沉迷打游戏而疏忽了照顾孩子的责任，令独自育儿的前田敦子相当伤心，只要一有抱怨，双方就会扭打起来。(msn新闻)

《人再囧途》歌手趙英俊病逝

中国知名创作歌手赵英俊3日下午2时33分惊传在北京病逝，享年43岁；家属已证实死讯，表示将遵照其生前的遗愿，丧事一切从简，「对其生前及患病期间予以关爱的亲朋好友及医务工作者致以诚挚的谢意」，但并未透露更多细节。

家属在赴告中表示，赵英俊因病医治无效，3日下午2时33分在北京过世，「赵英俊先生睿智豁达，乐观通透，追求梦想不息，崇尚摇滚不止，在抗药病痛的日子里，依然保持积极的心态面对生活，亦未停止对音乐的探索。他一生创作并演唱了数十首脍炙人口的佳作，并为众多电影制作歌曲，斯人已逝，妙音长存，他的笑容与歌声将永远与我们同在。」

赵英俊1977年7月28日出生于辽宁省抚顺市，生前有多首音乐创作，其中又以电影《人再囧途之泰囉》插曲《我要和你在一起》最为人知；除了歌手身分之外，他同时也是音乐制作人以及演员。(娱乐星闻)



石原里美中招確診無症狀 現已停工隔離觀察

2月3日，据日本媒体报道，日本女神级影星石原里美在一月中旬例行的核酸检测中，确诊为阳性，无感染症状，目前停止了新剧拍摄，处于观察隔离中。幸运的是，同剧组其他工作人员核酸检测全为阴性。

由于拍摄剧集的消息此前未公开，所以此前制作方并未告知公众。此消息一出，大批影迷纷纷表示震惊和难过，并且祈祷道：“希望女士早日康复，加油！”“要保重身体，快点好起来。”“超喜欢十元的剧，每一步都是心头好，一定要早日康复啊。”

据悉，确诊前石原里美还在敬业拍摄自己未官宣的作品，网友们也表示希望石原里美保持好的心情，不要



好莱坞演员李察阿米塔吉和金泰梨在拍摄《胜利号》时相当愉快。

《勝利號》終於要上線 宋仲基怨角色髒兮兮



韩影《胜利号》2月5日于Netflix上线。

韩国首部以宇宙科幻主题打造的电影《胜利号》因为疫情影响，从去年档期一延再延，最终确定于本周五(5日)在Netflix播出。2日导演赵圣熙率主演群宋仲基、金泰梨、陈善奎与柳海真出席线上记者会，宋仲基谈起和赵圣熙导演在2012年前合作电影《狼少年：不朽的爱》的缘分，笑说：「为什么每次都让我演脏兮兮的角色。」

宋仲基表示合作《狼少年：不朽的爱》就曾听过导演说过这次《胜利号》的宇宙主题概念，没想到10年后会收到出演邀约，读剧本时就像小孩子一样兴奋，想起小时候和朋友一起看冒险电影《七宝奇谋》，只是背景换成了宇宙。宋仲基这次在片中饰演只要有钱就赚的问题飞行员，不修边幅连袜子破洞也继续穿，他开玩笑地埋怨导演「再次合作，依然不是帅气的角色啊。」虽然嘴巴喊自己委屈，但宋仲基也认为导演给予他的角色，从人物内心层面来看都是单纯又明朗的，所以外表并不重要，这也是他喜欢导演作品的原因。

曾夺下青龙电影奖最佳新人奖的女星金泰梨，这次在《胜利号》中饰演帅气的宇宙飞船船长，虽然在一众主演当中年纪最轻，但身为船长的她可以在拍戏时频频对3位前辈大吼大叫，让她调皮表示「相当痛快」。

这次剧组特别找来了曾演出《美国队长》、《哈比人》系列等电影的好莱坞演员李察阿米塔吉(Richard Armitage)饰演最终反派，李察虽无法亲至韩国参与新戏记者会，但还是透过影片的方式一同参与，除了表示很荣幸能受邀参与演出之外，还特别提到自己忘不了和宋仲基一同品尝韩国水冷面的滋味，并笑说拍摄时被金泰梨狠咬的手指到现在都还很痛，让金泰梨当场露出了娇羞笑容。李察在影片的最后献上飞吻，宋仲基与柳海真也以飞吻回应。

看到阿米塔吉的问候影片，让在片中饰演轮机员的陈善奎不禁自爆，当初在拍摄期间由于英文不好，每次和李察相处时都说不出话来，只能看著其他演员与他交流自

己在旁陪笑；除此之外更难忘的，则是这次由于角色的关系，剧组特别借来大型船只拍摄自己在轮机室内操作设备的桥段，但因为现场机械的声音实在太大，让他根本听不到导演喊「Action」或「卡」的声音，成为相当特殊的难忘回忆。

柳海真由于这次在片中是饰演机器人的关系，不仅献「声」演出，求好心切的他还背上了电影《魔戒》、《阿凡达》等好莱坞大片所使用的动态捕捉感应设备，尽管没有在银幕上现身，但其实都有在现场和大家对戏，对于能参与韩国的第一部宇宙科幻电影，柳海真感到相当自豪。Netflix牛年浩瀚新春献礼《胜利号》，2月5日(周五)下午4点于全球190国独家上线。(msn新闻)

望《膠戰》添食至永遠 Edan人氣爆發被吹捧做ViuTV一哥

ViuTV游戏节目《胶战》六位主持，包括组合MIRROR的Edan(吕爵安)、魏浚笙(Jeffrey)、岑珈其、肥肠(徐浩昌)、刘沛衡(Hillary)及阿正今日为新春SP特别篇录影。Edan、Jeffrey及珈其都表示因档期问题，第二季未必会太早开拍，特别版可先当是热身，而Edan更希望《胶战》添食至永远。

Edan除了综艺发展不俗，最近亦为港版《大叔的爱》开工，上星期更推出第一首个人歌《E先生 连环不幸事件》。谈到MV人气走势凌厉，至今仍占据YouTube香港热门影片第一位，Edan直言喜出望外：「多谢一班Fans及朋友不断为歌曲宣传及应援，最重要是大家喜欢！」

珈其及Jeffrey闻言即表示有意恶搞MV，令人期待！二人又戏谑Edan，指他是ViuTV一哥，Jeffrey先

出声：「我多咁人气全赖有Edan照住㗎！」珈其更表示Edan令他社交网站急升一万Followers，众人的夸张吹捧令当事人尴尬到爆：「你哋唔好再煲我喇！」另外，珈其上月31日荣升人父，他透露太太及儿子



(左起)岑珈其、MIRROR成员Edan、阿正、刘沛衡(Hillary)、肥肠(徐浩昌)、魏浚笙(Jeffrey)今日为《胶战》新春SP特别篇录影。

情况良好，仍在留院观察。由于疫情关系，他陪产后未能再到医院探望，暂时只见过儿子一段短时间，待母子出院后会再邀请《胶战》一众老友探班。(msn娱乐)



有太大的心理压力，想早日看到姐姐治愈的笑容。

石原里美作为日本知名的的实力演员，通过《失恋巧克力职人》、《朝九晚五帅气和尚爱上外》、《非自然死亡》等影视作品受到了广大观众的喜爱，也获得了日本电影学院奖最佳女配的提名。

此前石原里美婚后的首部，题材为爱情喜剧的电视剧《深深地恋爱了！》公开，与绫野刚的首度合作饰演甜蜜情侣也引起了大家的期待，该剧预期于4月首播。

目前的疫情形势还很严峻，希望石原里美早日康复，大家在疫情期间也要做好防护工作。(腾讯网)



张锦雄致辞。

蔡文州致辞。

戴良业致辞。

李兴裕致辞。

印尼中华总商会会场。

廖子建 報道/攝影 (雅加达讯) 印尼中华总商会常务副总主席兼执行主席张锦雄，副总主席陈伯年与薛天增，副总主席兼青年部主席翁伟光，秘书长周维梁，副秘书长陈泳志与纪国彰，副主席林松石，青年部秘书长余长明，西爪哇省分会秘书长梁和喜，理事徐群浩，青年部主任James与理事姚汉斌，商会秘书处侯涓娇等，于2月4日(周四)上午11时参加由印尼和马来西亚中华总商会共同举办的视讯交流会。

马来西亚中华总商会总会长丹斯里拿督戴良业首先汇报筹备第十六届世界华商大会及中总百年会庆最新情况，探讨两国疫情情况，两会合作机会及RCEP等议题。

他说，第16届世界华商大会将于2022年6月13日至15日在马来西亚隆重举行，如果到时候冠状病毒传播已经放缓或结束，诚挚邀请印尼中华总商会领导们组团参加，并通过这次大会加强两国中总团员在商业等领域的合作。

他说，今年10月或12月马来西亚中华总商会将举办成立100周年纪念晚宴，如果疫情放缓，邀请印尼中华总商会常务副总主席兼执行主席张锦雄率团参加。同时，冠状病毒在大马爆发以来，中总也在最短的时间筹集资金，购买大量的医疗设备及帮助贫困居民，并向大马政府提供大量的防御资料，包括冠状病毒对中小企业带来的冲击，并如何在疫情后振兴经济，推动建筑业和房产业的发展。以及希望通过双方这次的视讯交流会以实际的行动成立机制，推动双方经贸等领域的发展。最后向大家拜个早年，祝大家牛年大吉，身体健康、万事如意。

印尼中华总商会常务副总主席兼执行主席张锦雄指出，值此农历新春佳节来临之际，请允许我代表印尼中华总商会全体，向马来西亚中总各位领导，各位朋友，致以最诚挚的问候。

刚才我们听到戴总会长，为我们介绍了马来西亚中总，对“第十六届世界华商大会”和贵会百年会庆的筹备工作情况介绍。我们非常高兴，在当前全球疫情不断蔓延，各地疫情形势，依旧面临巨大困难的情况下，贵会仍能有条不紊的组



印馬中華總商會視頻交流 匯報世商大會暨百年會慶

织和推进各项筹备工作，实属不易。

2020年，对我们印尼中华总商会来说，也迎来了前所未有的挑战。新冠疫情的突然爆发，对于有著2.7亿多人口的印尼来说，稳步应对疫情，对民众做好防疫教育和指导工作都非常不容易。所以，在过去的这一年中，我们印尼中华总商会积极行动，承担起作为华商社团的社会责任，通过商会的财政援款，商会理事成员们的积极募款，筹集资金，在印尼疫情爆发初期就采购了大量防护服，医用防护口罩，护目镜，试剂盒等物资，捐赠给印尼多家医疗机构，作为一线救助物资参与到这场疫情的救助工作中去。

同时，因为疫情影响，2020年印尼的航空，旅游，餐饮，服务业，等多个行业遭受沉重打击。外国游客量比2019年下降逾75%，数以千计的酒店，餐饮店歇业，并向当地友族捐赠生活物资，竭力扶助友族同胞共克时艰。

同时，印尼政府在2020年强力推出了《创造就业综合法》，加之，这几年，正在持续对本土超过6400万的小微企业，制定积极地“出口辅导计划”，给予技术指导，政策扶持和激励措施等多种方式方法，都从国家层面，为疫情下的印尼经济复苏和下一步的发展，提供动力和保障。

11月15日，RCEP（区域全面经济伙伴关系协定）历时八年，终于签署。我们相信，这会是未来地区经济合作探索的一个新方向，会是一个更加开放，积极，共生，共赢的机制。印尼，作为东盟创始成员国，东南亚地区人口最多，市场份额最大的一个成员，在未来，一定会大有所为。作为最亲密的伙伴，最近的邻邦，我们与马来西亚，我们两会的合作也将更



参加视讯会议的印马中总人员。

加密切。

“病毒无情，人间有爱”，我们坚信，在政府的带领下，在我们社会各界的齐心努力下，在全球科学家和医护工作者们的共同努力下，这场人类历史上史无前例的疫情终将被战胜，我们也必将迎来摘下口罩，自由飞翔，举杯欢庆的一天。

最后，提前预祝马来西亚中总百年大庆，圆

满成功。祝愿今天参会的各位来宾，各位朋友，新春吉祥，身体健康，万事如意！谢谢大家。

参加这次视讯交流会的马来西亚中华总商会领导还有署理总会长丹斯里拿督林宽城，副会长拿督吕海庭，丹斯里拿督陈成龙与宋德祥，执行顾问拿督卢成全，丹斯里拿督张昌国，总秘书拿督陈镇明，第一副总秘书蔡文洲律师，第二副总秘书拿督吴逸平硕士等理事。

大甲媽聯名口罩過火祈福 萬片送桃園市府助防疫

(台中讯)冠状病毒疫情持续，口罩成为必备配备，有多家口罩公司和大甲镇澜宫联名合作，推出「大甲联名口罩」，今天举行过火仪式，将捐出1万片联名口罩给桃园市政府为防疫尽一份心力。

台湾冠状病毒疫情持续，口罩成为民众外出必备物品。多家口罩业者与镇澜宫合作，推出缤纷设计款，在口罩上印有妈祖图样，希望透过喜气的设计，增加配戴口罩意愿。

镇澜宫今天举行过火仪式，由凯骏国际公司董事长陈琪和、总经理陈忠明、镇澜宫董事长颜清标以及副董事长郑铭坤向妈祖参拜，逐一将口罩过火祈福。

颜清标表示，防疫期间呼吁民众口罩都要戴好，进入庙内参拜，配合防疫政策，量测体温、酒精消毒双手。郑铭坤指出，联名的厂商都会和大甲镇澜宫正式签订授权合约，提供部份盈余捐予镇澜儿童家园，妈祖联名口罩有8款印花色，10多款单色。

多家口罩生产厂商和台中大甲镇澜宫合作推出「大甲联名口罩」。



国内疫情持续，口罩公司也捐赠1万片口罩给桃园市政府，希望透过妈祖加持的平安口罩，能佑台湾疫情早日退散。

台中市里长联合总会总会长陈建良今天也捐赠10片口罩给北台中、南台中家扶中心，提供4400名儿童，2400户弱势家庭使用。受疫情影响，北台中、南台中家扶中心寄养家庭招募陷入困难，北台中仅募得3户，南台中只有1户，希望有能力的民众伸出双手，提供家扶儿温暖避风港。

为呼吁民众共同防疫，小林煎饼透过创意雷射雕刻，在瓦片煎饼上雷射防疫宣导、勤洗手、戴口罩的文句，希望民众送礼时不忘防疫。(中央社)

台中市里长联合总会总会长陈建良(右二)捐10万片口罩给北台中、南台中家扶中心。



實踐社會責任與傳產轉型 天公伯平台攜手中山大學

中山大学社科院重视社会责
任的实践，2日与高雄在地食品
产业链的业者签署联盟合作。本
次携手新创公司有戏数位、龙耀
食诚餐饮集团、鼓山菜市场、福
铨食品、揪五吉共享厨房、锅教
授节能厨具商、华芳化学等国
内食品供应链业者，透过「天公
伯生鲜食材包平台」，共同于南
台湾打造全台最完整的O2O生鲜
食材直供平台与示范场域，推动
「新鲜在地」与「健康安全」的
不浪费食材与传统美食传承的理
念，除了协助传统菜市场数位转
型，也企望达到异乡游子「随时
吃到道地家乡味」的双重社会责任
实践目标。

「天公伯生鲜食材包平台」的成立，主要针对那些没时间去菜市场采购，或者嫌洗菜配菜麻烦的家庭和个人用户，甚至是不懂料理的新手想DIY做出记忆中的家乡美味，结合传统菜市场与在地欧吉桑欧巴桑素人直播拿手在地料理，你可以线上订购几人份的食材包，透过直播和料理诀窍的传授，让远端的你可以吃到家乡真正的美味。

「天公伯生鲜食材包平

台」由联盟供应商合作菜市场
直供，经由合格食品加工厂洗
净，按份量分装包好，随手一
扫食材包上的QR Code，就可以
依样画葫芦学习素人提供的料
理指南和撇步，轻松料理同时
也善待地球。

中山大学智慧城市与智慧运
输共学群召集人李予纲教授，也
是本次联盟成军的发起人表示，
本联盟能与知名生鲜食品供应
链业者签署合作意向书，对在地新
创团队快速扩张发展，具有很重
要的意义。

另外，本联盟提供共学群学
员有实务操作经验，已媒合多家
新创企业，未来「天公伯生鲜食
材包平台」将成为以生鲜肉品、
蔬果、熟食、各种食品为主的电
商平台，在后疫情时代，攻克外
食怕怕族的心，期待成为消费者
安心购物的主要通路。透过与
新创企业的结合，让学员有实习
场域，提升实习经验与强化就业
竞争力，落实学用合一，并深化
企业人才培育与运用，期望此次
MOU签署合作，能成功促成千里
马与伯乐相遇，引入活水重新打
造南台湾蓬勃商机。



天公伯平台携手中山大，实践社会责任与传产转型。

騰訊雲與MongoDB合作提供遊戲電商服務

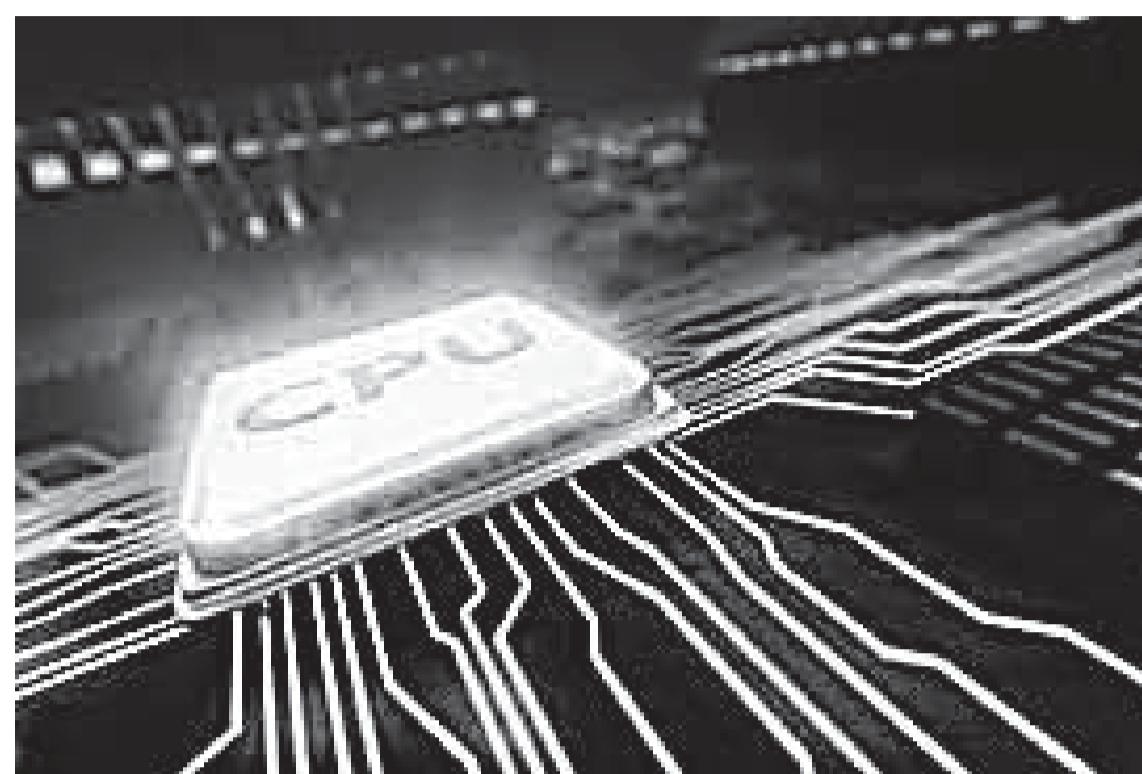
2月3日消息，今日腾讯云宣布与全球通用型数据库平台MongoDB正式达成战略合作，根据双方协议，腾讯云即日起将为全球用户提供授权的MongoDB服务，双方将在产品和技术层面加强合作，深入游戏、电商、社交媒体等行业数据库场景。

同时，达成战略合作后，腾讯云将为用户提供MongoDB 4.2版本，支持分布式事务、字段级加密等能力，将ACID事务的支持从单个副本集扩展到了分片集群。

腾讯公司高级执行副总裁、云与智慧产业事业群总裁汤道生表示：“与世界顶级数据库软件公司MongoDB的合作，不仅将为腾讯云用户带来最新的MongoDB服务，还将向技术开发者介绍最新的数据库概念。未来，腾讯云数据库团队会不断深化与MongoDB团队的合作，为用户提供最好的数据库产品。”

腾讯云MongoDB具备DTS迁移和跨可用区容灾两大企业级特性。腾讯云MongoDB通过DTS迁移服务实现数据一次性迁移上云，支持自动重试机制和断点续传、跨版本迁移等特性。

在跨可用区容灾能力上，腾讯云MongoDB支持将单个副本集的节点部署在同



地域不同的可用区，当实例的主节点所在的机器/可用区域发生故障，通过主从切换实现跨可用区的容灾和高可用。

目前腾讯云MongoDB已经在游戏、电商、社交媒体等场景下广泛应用。
(环球网)



丹麥將開發數碼冠病疫苗護照

当地时间2月3日，丹麦广播电视台(DR)报导，丹麦政府和企业共同开发了一个数码冠病疫苗护照。

代理财政大臣莫腾·博斯科(Morten Boedskov)说，开发(数码冠病疫苗护照)需要3至4个月，之后将可用于商务旅行。政府正在为商务旅客提供一种快速的解决方案，因此从2月底开始，可以在sundhed.dk上查看自己冠病疫苗的状态，即一种可用于商务旅行的疫苗护照。

疫苗护照能够在丹麦的文化生活中用于参与活动和旅行。莫腾·博斯科说，“您将可以在手机上拥有数码护照，用于证明您已接种冠病疫苗。(央视网)

三星與意大利Green Pea合作展示綠色包裝技術

据外媒2月3日报导，三星电子日前宣布，正式成为了位于意大利的环保购物商场Green Pea的合作夥伴。据了解，作为官方合作夥伴，三星将为Green Pea提供电子和数字标牌。

外媒指出，Green Pea是全球首家环保购物中心，于2020年12月在意都灵开业，里面专注售卖各大品牌的可持续时尚和生活方式产品。比如制作材质可生物降解的服装、以减少污染和碳排放工艺制作出来的产品、采用回收材料制作的服饰等等。可持续性理念是Green Pea购物中心运营的核心原则，也是入驻Green Pea的品牌都需要遵循的原则。更加值得一提的是，商场建筑由100%可回收材料制成，比如木材就取自2018年被飓风摧毁的森林木材。在商场内外可以看到收集风能、太阳能等可持续能源的装置，以供商场使用。

据了解，三星还在Green Pea设立了一个大型展览区，专门对外展示环保包装技术。据悉，为落实三星的绿色经济理念，三星公司正在积极推进相关项目和包装解决方案，从生产原料到使用终端延长产品的生命周期。在今年的CES大会期间，三星宣布其QLED、超高清电视、显示器和音频产品将自2021年开始使用环保包装。(环球网)

研究開發蘑菇磚和透明木頭窗戶

据外媒报导，一些研究人员希望制作出更环保的建筑材料，他们想出了用蘑菇制成的砖和用透明木头建造的窗户。根据一个简单的实验，蘑菇砖轻巧、坚固，而且是很好的绝缘体。另外，马里兰大学的研究人员想出了一种新工艺，使透明木头比玻璃还硬。

在冠病大流行期间，一些人一直在用不同的方式思考住房问题，寻找可以改善未来住宅的材料。这些材料可能对环境更友好，效率更高，比如蘑菇砖可以取代混凝土，透明木头可以制作更好的窗户。

这是两个独立的项目，已经取得了一些成果。The Verge刊登了一段短视频，详细介绍了制造可生物降解砖背后的技术，这种砖将能够提供与混凝

土相同的性能，而不会对环境产生负面影响。

像上图中的蘑菇砖依靠蘑菇的菌丝网络，结合可生物降解材料，让真菌生长。一旦获得足够的菌丝基材料，就可以将其制成砖，可能会像木头一样轻。但下面实验中的蘑菇砖似乎和混凝土一样坚硬。它还能很好地保护巧克力不被喷灯烧毁，不过在这个过程中会着火。这个实验表明，蘑菇砖可以用于保温目的。

该片段确实解释了在这个希望减少能源排放的世界中使用传统建筑材料的缺点，而蘑菇砖可能会对此有所帮助。不过，目前还不清楚制造大量的蘑菇类建筑材料是否可行，或者是否节能。

另一方面，透明木材的制



藍箭航天朱雀運載火箭一級發動機總裝完成

近日，蓝箭航天空间科技股份有限公司(蓝箭航天)圆满完成朱雀二号液体运载火箭首台一级四机发动机装配工作。

朱雀二号火箭一级发动机由4台“天鹊”80吨液氧甲烷发动机(TQ-12)并联组成，可为火箭提供268吨的起飞推力。各台单机发动机均为单向摇摆，摇摆方向为箭体切向，摇摆角度为±8°，可为火箭飞行提供各方向的姿态控制力。

通过前期的研制工作，TQ-12发动机已突破各项关键技术，进入可靠性验证和批量生产阶段。

四机发动机整体布局及管路设计遵循了统一的模块化设计思路，将整个发动机分为四机模块和单机模块。两种模块间，各连接接口可独立存在，不互相依赖，可根据不同的生产节奏并行装配，提高生产的灵活性，有利于后期产品的批量化、流水化生产，为未来的发动机量产提供有力支撑。

同时，模块化的设计也使四机发动机具备了在各个阶段更换部分产品甚至整台单机的能力，极大提高了发动机的使用维护性能。

随着一级四机发动机的装配完成，朱雀二号火箭首飞所需要的所有发动机均已完成了从图纸到实物的历程。本台发动机将参与一级动力系统试车考核，验证发动机各项性能。目前，“天鹊”发动机家族已阵容齐整，朝火箭首飞又迈进了一步。

蓝箭航天自主研发的朱雀二号运载火箭是中国在研运力最大的液氧甲烷运载火箭产品。全箭总长49.5米，箭体直径3.35米，起飞推力268吨，起飞质量216吨，LEO运载能力6吨，并可通过芯级并联实现覆盖各类轨道发射能力。(环球网)

亞馬遜HQ2設計最新進展DNA式塔樓成標誌性建築

2月3日消息，亚马逊日前公布了其位于美国弗吉尼亚州第二总部(HQ2)计划的最新进展，最引人注意的就是其最新公布的被称为“Helix”的螺旋式塔楼，显然它将成为总部园区内的标志性建筑。

外媒报导称，这座高达350英尺(约106米)的螺旋式塔楼受DNA双螺旋结构启发，两条螺旋形的户外走道，上面有来自弗吉尼亚州的树木和植物，一直环绕延伸到建筑的顶部。此外，第二总部还将包含三座22层高的办公大楼，总办公空间达280万平方英尺(约85万平方米)。

亚马逊全球房地产业务负责人John Schoettler表示：“双螺旋的自然美在世界各地随处可见，从人类DNA的构造到银河系，甚至贝壳的外形。”

据悉，“Helix”螺旋式塔楼将仿照亚马逊西雅图总部的球形玻璃温室“Spheres”的做法，每月将会不定期对外开放可供游客参观。

(环球网)



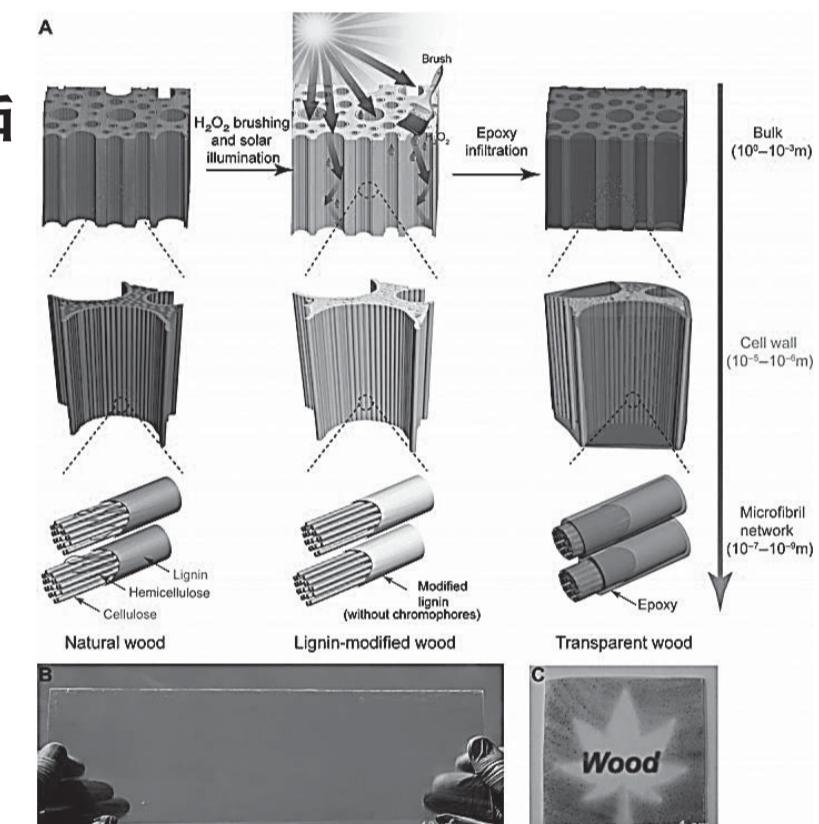
美太空探索技術公司“星舟”火箭試飛時爆炸

新华社华盛顿2月2日电(记者谭晶晶)美国太空探索技术公司下一代重型运载火箭“星舟”SN9于2日在得克萨斯州试飞，著陆时发生爆炸。

太空探索技术公司在其官网上说，这枚火箭在3个“猛禽”发动机推动下顺利升空至约10公里的预定高度。火箭在空中悬停后进行了襟翼控制操作，以调整飞行姿态能精确降落至预定著陆点。但在著陆过程中一个发动机未能重新点火，导致火箭著陆速度过快，发生硬著陆并爆炸。

此次“星舟”SN9试飞爆炸与去年12月“星舟”SN8试飞著陆期间的爆炸情形相似。太空探索技术公司表示，试飞旨在增进对可重复使用的运载系统的了解，改进研发。

据介绍，“星舟”重型运载火箭比太空探索技术公司现有的“猎鹰9”和“猎鹰重型”运载火箭更大。这种可回收火箭的设计目标是将人和货物送至地球轨道、月球和火星等，可将超过100吨载荷送入地球轨道。

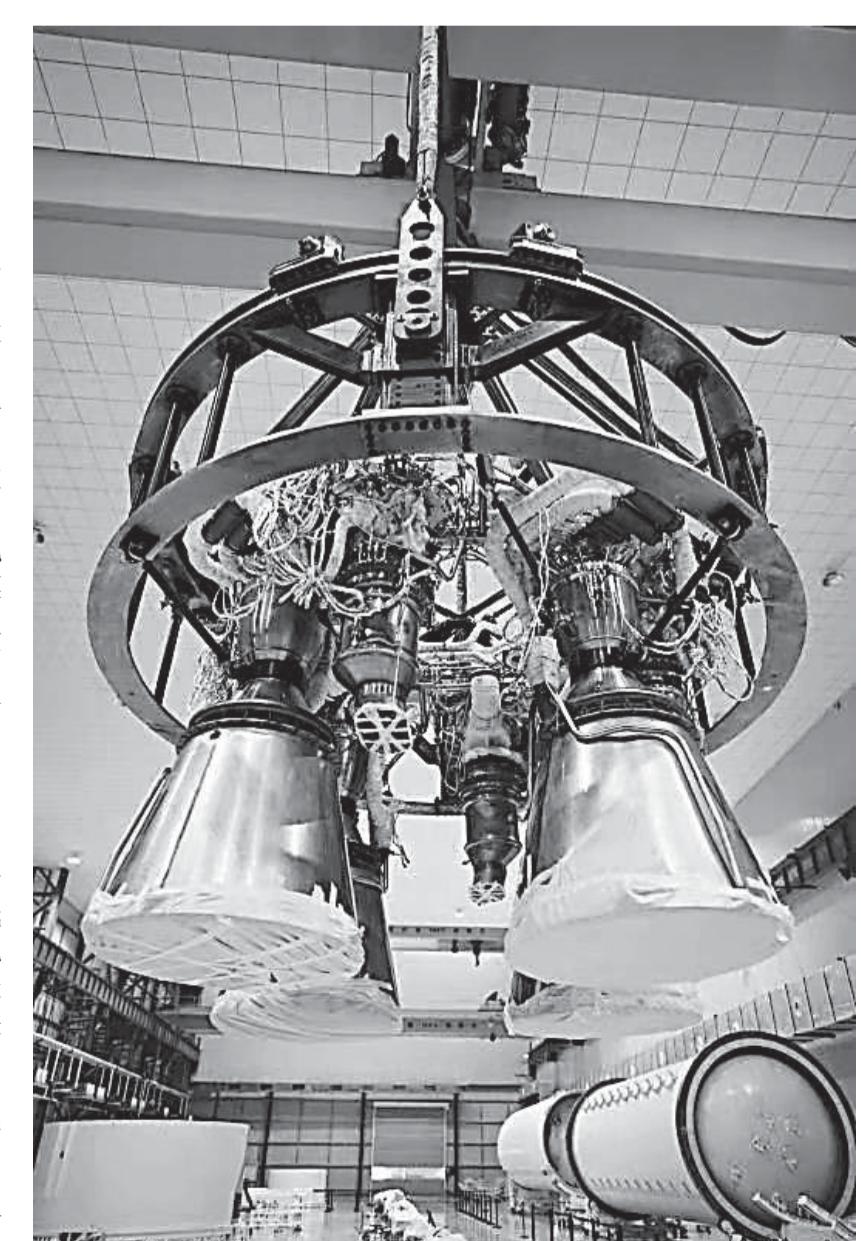


造似乎更为先进。来自马里兰大学的科学家们能够想出一种工艺来制造玻璃的替代品。《独立报》解释了这一过程，它改变了木材中一种叫做木质素的结构成分，否则会阻挡光线通过。

这种方法包括在木材表面上刷上过氧化氢，让它在紫外线下模拟自然阳光，然后用乙醇浸泡，用透明的环氧树脂填充毛孔。这样做出来的木头不仅仅是透明的。它比玻璃更轻、更坚固，而且是更好的绝缘

体。与以前的想法相比，创造透明木材的新技术实际上增加了木材的硬度，并减少了生产木材所需的能量。其他方法使用化学物质来去除木质素，这导致木材更脆弱。

马里兰能源创新研究所的处理器胡良兵表示，这种透明木材可以用于承重窗和屋顶，甚至可以建造整个透明的结构。一项描述比玻璃更好的透明木材背后的技术的研究发表在《科学进展》上。





▲建成商行位于中山路35号，1921年落成，原屋主简阿牛是日治期间的台湾巨富，当时是大溪老街上最华美的街屋，有欧式穹窿屋顶（Dome），下方正中是日本菊花，两旁为算盘珠子。目前房子似乎即将开始整修。



《大嵙崁街市区计划》把街道的宽度原有的两公尺拓宽为7公尺，两边各退2.5公尺，必须拆除门面。“隆泰”也不免此命运，整体外观为西洋式，彩带、花环、勋章等混合式样代表荣誉，两旁看来像是龙头狮身的貔貅，是转祸为财的瑞兽。



日本福岡向困難學生發放補助金 留學生可申領

据日本《中文导报》报道，日本福冈市政府2月3日表示，将向市内被新冠肺炎疫情所苦的困难学生发放5万日元的补助金，外国留学生亦有资格领取。

据《西日本新闻》刊文报道，鉴于日本多地在1月14日再次进入“紧急事态宣言”，福冈市政府2月3日决定给予在市内居住的困难学生以及外国留学生5万日元经济援助。

政府相关人士透露，在市内居住的大学生、短期大学生、专门学校学生大约有66000人，其中有部分来自低收入家庭，新冠肺炎疫情加重了他们的经济负担，因此这类学生将有机会领

取政府发放的纾困金。市政府还表示，就读于日本法务省认定的日语学校留学生也属于发放对象。

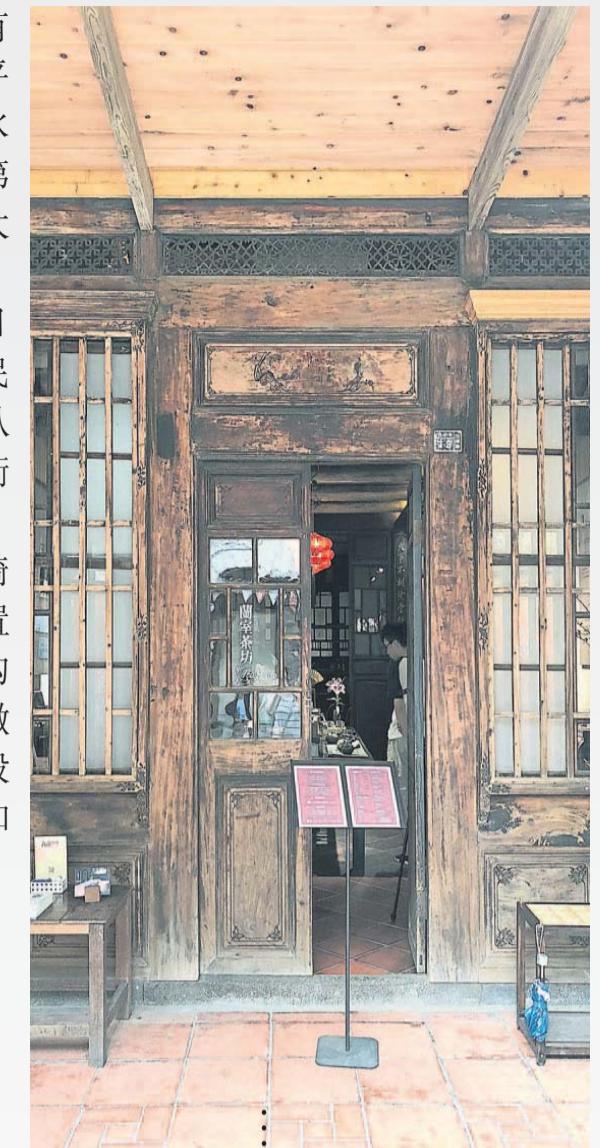
2020年初以来，疫情使福冈市内大量学生失去了打零工的机会，生活入不敷出。福冈市政府在得知情况后对该问题进行了讨论，最终决定发钱纾困。

据市政府公示的资料显示，该补助金款项需透过申请领取，开始时间为2021年3月初至3月31日；补贴将根据办理时间先后顺序，于3月中旬起正式发放。此外，为避免人员密集接触，降低感染风险，该申请原则

只在网络上受理，福冈市政府也提醒各位同学注意浏览市政府官方网站所发布的最新申请信息。

《中文导报》通过查询了解到，其实福冈市并不是九州地区唯一单独向区域内学生以及外国留学生发放补贴的地区。早在2020年，熊本县就对县内的贫困学生伸出援手，给予符合资格的学生5万日元补助金，该补贴的申请已于2020年11月30日截止。

另外，熊本县下辖的甲佐町还在上述熊本县提到的补助金基础上，再多发放给贫困学生3万日元，条件是学生本人或父母等抚养者居



间坊间▲
老屋如今
一处三室
展览也是
空茶是

角力的美麗身影

兼容并蓄的建筑特色

然而当时盘踞大溪的商贾，在1912年《大嵙崁街市区计划》改造时过于仓促，立面之简单无法满足生活富裕的屋主希望显示财力的欲求，也或许是不愿意放弃文化中象征吉祥富贵的各种装饰图案，于是在过后几年家家户户耗资聘请艺匠，把巧思融入中国吉祥图腾，大量使用汉字的姓氏和行号，在以巴洛克式建筑为基础下，把剪黏和交趾烧装饰在立面上，其花样数量种类之多，是其他市街无法相比。据说当时在装饰改造时，建筑立面都会用一块大布幔遮掩起来，有时还以前后、左右之分让两位师傅较量，不到落成不掀起布幔，是件大事。也因为这一段历史，和平老街融入了中国、日本、欧洲等兼容并蓄的特色，形成独有的“大溪样式”。这也解释了为何这条大街上的街屋建成落款都介于1919年到1920年间，和1912年《大嵙崁街市区计划》有几年落差。真正的建成一定要在人心满足以后呀！

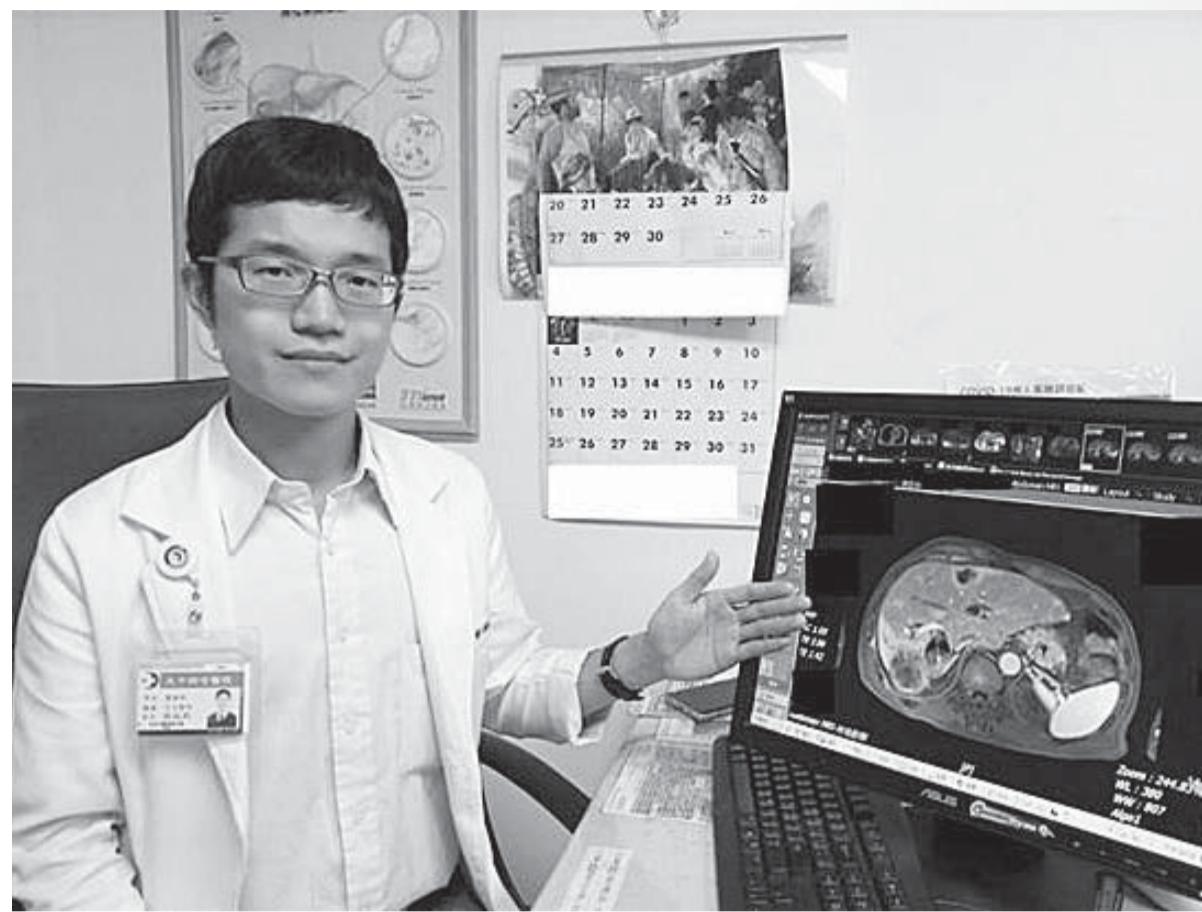
走在这一条大溪老街，读到的竟不只是建筑，在历史的背景下，这些非常特殊的闽洋折衷风格，是法令和人心的暗自角力。

▼兰室是清末秀才吕鹰扬故居，离建成商行不远，门面3间左右对称，建材为德国砖，山墙是老街上保留较完美的一间。正中山墙上有老鹰的雕塑，两旁的山墙上则有“吕”字。

住在甲佐町内。申请截止日期为2021年3月31日。

据不完全统计，日本曾在新冠肺炎疫情于本国扩大之后，多次给予学生经济补贴：2020年5月20日，日本文部科学省决定向陷入生活困境的贫苦学生，发放最多20万日元的现金补助，但留学生如想申请，除满足几项与日本学生相同的条件之外，还需为“成绩优秀者”方够资格。

2020年7月6日，日本学生支援机构决定向符合条件的学生，包含外国留学生，发放九州暴雨10万日元灾害补贴。不过该向外国留学生支付的“10万日元灾害补贴”并没有硬性成绩要求，只要不是由于学习成绩太差导致留级与无法顺利毕业即可。（中国侨网）



肝臟感染化膿肝膿瘍 小心肝內管癌在作怪

肝脏一旦感染化脓，会形成肝脓瘍，仍然有夺命的风险！尤其如果发现肝脓瘍治不好，小心有可能是肝内管癌在作怪！1名65岁的许先生本身有糖尿病、B型C型肝炎带原与肝内管结石的病史，因有6公分大的肝脓瘍，两个半月前开始在其他医院接受静脉注射、口服抗生素及引流管引流治疗，但在拔除引流管后出现发烧、寒颤的情形，被紧急送到大千综合医院急诊。

大千综合医院肝胆肠胃科医师林裕钧表示，民众若是属于肝内管癌危险族群，应定期追踪检查。

肝脓瘍治不好，竟是肝内管癌在作怪

经核磁共振与超音波扫描后发现，许先生除了原本右下叶的肝脓瘍之外，左叶也发现一2.4公分的肿瘤，在切片化验后确诊为肝内管癌，并接受手术切除。

收治患者的大千综合医院肝胆肠胃科医师林裕钧表示，许先生本身有肝内管结石的病史，加上积极治疗后仍无法痊愈的肝脓瘍，由此研判会有肝内管癌，以及肠胃道癌症转移的可能

雙重抗癌力 喝豆漿蔬菜湯

实行渡部式饮食一个月，我确实成功击败癌症了，这也意味著我所发明的渡部式饮食，对我而言是可行的。

现在，我就来回顾一下，自己尝试了什么样的饮食法。

遵守基本规则

经我反覆推敲改良，终于发展出了渡部式饮食。这是一种参考葛森疗法和长寿饮食法，以“轻松可行”为前提所发展出来的；基本的规则有三项：

基本规则

另外还有禁酒。一个月来我严格遵守这几项规则。

那么，到底该用什么食材和调理方式呢？我想向各位更具体地介绍。

一、禁止食用肉类

无法吃到最喜欢的肉类难免有些遗憾，但也无可奈何。

首先，我的主菜从肉类转变成鱼类，接著再摄取大量的豆腐、油豆皮、油豆腐等大豆制品，当成优良的蛋白质补给来源。

这时候我发现大豆素肉的存在，在据说是长寿饮食法经常采用的食材。大豆素肉的原料是大豆，但调理起来却跟肉类一样，可以满足味蕾上想吃肉的需求。

虽然大豆素肉很难完全代替真正的肉类，但以新食材来说算是很不错了。

二、禁止食用白砂糖

精制的白砂糖是癌细胞的营养来源，因此我再也不吃添加任何白砂糖的零嘴或甜点。若料理时需要砂糖，我就改用甜菜糖、枫糖、蜂蜜等甜味剂。真的很想吃甜食的话，就选择以黑糖调味。

三、食用大量蔬菜

首先，每天要饮用一次蔬果汁。以我个人为例，每天早上会



心衰竭為何要留意肺炎

当家中长辈抱怨头晕、胸闷、胃口不好、手脚冰冷，运动、躺在床上会比较喘，枕头越垫越高，坐起来会改善、越来越不爱走动、睡到半夜常常醒来上厕所、看看电视，就会比较舒服一点、脚背肿得像面龟、脖子的颈静脉又粗又明显，你会想到什么呢？

淡水马偕心脏内科病房主任李俊伟医师说，“这些都是心衰竭，心脏无力，可能会出现的症状，随著病情的进展，心脏会越来越没有力气，把血液送出去，提供身体足够的氧气及养分。而包括高血压、心肌梗塞、心肌缺氧、甲状腺亢进、心律不整、心脏的瓣膜疾病、饮酒过量、使用毒品或有心脏毒性的化疗药物，都有可能导致心衰竭。”

淡水马偕心脏内科病房主任李俊伟医师提醒“心衰竭的病友中，以高龄居多，但年轻中壮年的心衰竭，反而常常会被低估。”

虽然心衰竭的病友中，以高龄居多，但年轻中壮年的心衰竭，反而常常会被低估。

李俊伟主任提醒，“心律不整、心肌炎、高血压、有糖尿病又吸菸、吸食古柯硯，都有可能导致心肌梗塞而并发心衰竭。我们临牀上遇到最年轻的病友不到30岁。由於心衰竭，也会让心脏无力，而有

肺积水的现象，使得细菌更有机会趁虚而入，感染肺炎，让原本就比较没力的心脏功能更加雪上加霜，肺脏功能变更差，呼吸更喘，甚至呼吸衰竭要插管。使得心肺疲于奔命，兵败如山倒。因此，只要是年长者、心衰竭、糖尿病、抵抗力差的病友，建议与主治医师讨论是否要施打流感，以及免疫记忆的肺炎链球菌疫苗，减少被病毒、细菌趁火打劫的机会。”

只要是年长者、心衰竭、糖尿病、抵抗力差的病友，建议与主治医师讨论是否要施打流感，以及免疫记忆的肺炎链球菌疫苗，减少被病毒、细菌趁火打劫的机会。

今年也因为全球新冠肺炎疫情的影响，大家对预防感染的意识，包括戴口罩、勤洗手、保持社交距离，普遍更抬头。对主动打疫苗做好自我保护的接受度更高。

若是有心衰竭的病友，平时要好注意水份跟盐份的控制，建议可在早晨上完厕所后，量体重。除非是有刻意在练肌肉、增肥。否则多增加的，都是体内的水份。一般来说，体重上、下变化一公斤左右是正常的。但若体重一直不断增加。而且有心衰竭，躺平比较会咳嗽、会喘，坐起来会改善，宜提早回診，做进一步的诊断及治疗。（华人健康网）

若是有心衰竭的病友，平时要好注意水份跟盐份的控制，建议可在早晨上完厕所后，量体重。除非是有刻意在练肌肉、增肥。否则多增加的，都是体内的水份。一般来说，体重上、下变化一公斤左右是正常的。但若体重一直不断增加。而且有心衰竭，躺平比较会咳嗽、会喘，坐起来会改善，宜提早回診，做进一步的诊断及治疗。（华人健康网）

六大抗癌零食 第一可防三高 中风

各位朋友如果喜欢吃零食，建议尽量吃对身体有益的，有一些抗癌零食就是很好的选择，前六名排名分别为：1.黑巧克力、2.毛豆、3.开心果、4.蔓越莓干、5.全麦饼干、6.蜜枣干。

相信很多人也许感到相当意外，黑巧克力居然荣登第一名！事实上，100%纯的巧克力真的非常养生。首先，其中由于含有黄酮类、黄烷醇类、多酚类等成分，抗氧化力相当强，光就这一点而言，等于帮身体筑起了一道防护网，可延缓老化，并降低癌症和许多慢性疾病发生的机率。

以血管为例，倘若经常遭受自由基的攻击，会逐渐产生硬化的情形，继而导致高血压，甚至引发中风。研究显示，纯巧克力的抗氧化作用不但可防止血管硬化，还可降血压约10%，还连带降低20%中风机率！假设原先收缩压150 mmHg降了10%后成为135 mmHg，等于已趋近于正常标准，

效果并不亚于降血压药，而且大幅减少了中风的风险。

至于三高当中的另外两项：高血脂和高血糖，纯巧克力也分别有直接与间接的防治功效。

一方面，巧克力有助于降低总胆固醇，以及低密度胆固醇(LDL，亦即坏的胆固醇)；另一方面，纯巧克力可以让身体内胰岛素受体的敏感度增加，让胰岛素可以发挥良好的代谢作用，因此可以有效预防第二型糖尿病。

许多人认为吃巧克力容易蛀牙，只要吃的是不含糖的纯巧克力的话，事实上并非如此，而且，巧克力所含的丹宁酸可抑制牙菌斑的形成，对牙齿反而是一种保护。

此外，由于巧克力可增加血中一氧化氮的浓度，进而使得血管扩张，于是会促进脑部血液循环，有助于增加记忆力。

抗癌零食第一名巧克力的好处真的是说不完，但重要的是务必要吃100%纯巧克力，不然至少要85%，否则其中的糖和油恐怕反而成为健康隐忧。（早安健康）

打一杯以萝卜为主原料的蔬菜汁饮用。此外，每天还要食用大量的沙拉，中餐也是把沙拉放到保存容器里，带到诊所去吃。

同样是蔬菜，种类可谓千变万化。如果不知道该吃什么，不妨参考计画性食品清单。所谓的计画性食品，是一九九〇年由美国国立癌症研究所（NCI）公布，具有防癌效果的食品群。四十多种可有效预防癌症的蔬菜，依照效果高低排成金字塔的形态。什么蔬菜适合每天吃，什么蔬菜适合大量吃，都可以拿来参考。

癌症饮食 在平时饮用的味噌汤中加入豆浆，就完成一碗同时拥有丰富蔬菜和大豆的抗癌好汤。

癌症饮食

材料（4人份）

红萝卜…90g

南瓜…80g

白菜…1/8颗

牛蒡…30g

板豆腐…1/2块

麻油…适量

高汤…500ml

味噌…3大匙

无调整无糖豆浆…200ml

作法

1 红萝卜和南瓜切成小块；白菜切成大段；牛蒡斜切成段；豆腐切成一口大小。

2 麻油倒入锅中加热，快炒步骤1的各类蔬菜，再加入高汤；待所有食材煮熟，再加入豆腐。

3 融入味噌调味，最后倒入豆浆充分搅拌均匀，即完成。（早安健康）



空腹血糖值正常 饭后血糖居高不下

空腹、饭后，血糖都达标，胰岛素类型医师图解

陈先生刚满40岁，却发现自己的体重在一个月内减轻了5公斤。这段时间里陈先生不但没有刻意节食，反而吃的更多、喝的更多、也尿的更多。太太觉得不对劲，好说歹说地把陈先生带去医院检查，一验血糖，不得了，血糖值竟然超过了 400mg/dL ，糖化血色素数值也高达14%。

“这是糖尿病，我们得赶紧治疗，好好控制。”国立台湾大学医学院附设医院新竹分院代谢内分泌科范纲志医师仔细说明了接下来的治疗计画。刚听到糖尿病这个诊断，陈先生有点不知所措，但很快地接受事实，下定决心改掉不好的生活习惯，开始规律运动、减重，并按时服药且使用针剂胰岛素来控制血糖。在医病双方的共同努力下，半年内陈先生的糖化血色素数值就降到7%，有相当显著的进步。（三高之首抓到了！糖化血色素高1%、心血管疾病增18%）

提到这个印象深刻的案例时，范纲志医师露出微笑地说：“糖尿病虽然是个慢性病，但只要好好认识这个疾病，运用各种方式控制血糖，就能大幅减少未来并发症的发作机会。”

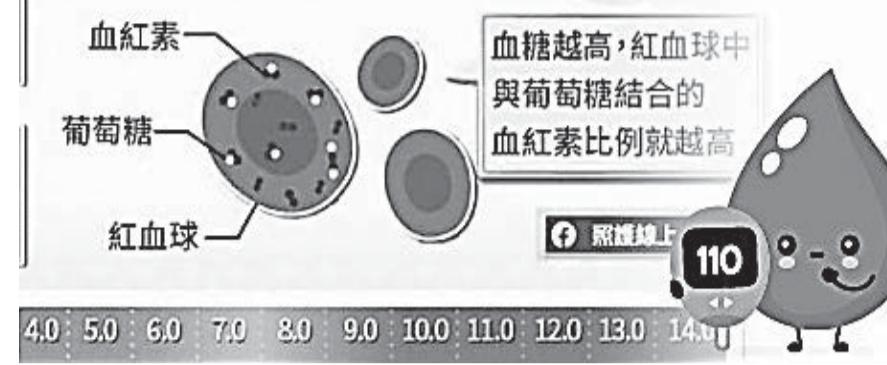
范纲志医师表示，想要好好控制血糖，我们得先了解“空腹血糖值”、“饭后血糖值”与“糖化血色素”这几个指标。

血糖指的是在血液中的葡萄糖浓度，我们的胰脏平时会持续分泌少量的胰岛素进到血液以调控血糖浓度。当我们吃东西后，食物被消化吸收，葡萄糖便进到血液，使血糖值升高。血糖升高会刺激胰脏分泌大量的胰岛素来因应，把餐后的高血糖降下来。

范纲志医师说，“空腹血糖值”代表的是“胰脏维持胰岛素基础水平的能力”；而“饭后血糖值”，代表的是“胰脏于进食后分泌胰岛素的能力”。糖尿病患者的空腹血糖值最好要落在 80 mg/dL 到 130 mg/dL 之间，而饭后血糖值要控制在 80 mg/dL 到 180 mg/dL 之间。

糖化血色素代表三个月来的平均血糖值

红血球中的血红素会与葡萄糖结合，称为“糖化血色素”，平时的血糖愈高，



糖化血色素的比例就愈高。糖化血色素可代表三个月来的平均血糖值，等于是包含餐前血糖与餐后血糖的总平均给分。当糖化血色素数值为6%，代表三个月来的平均血糖值约 115mg/dL ；糖化血色素超过6.5%时，达到糖尿病的诊断标准。若糖化血色素数值来到10%，平均血糖值约 250mg/dL 。

文章开头提到的陈先生，抽血检验的糖化血色素高达14%，代表平均血糖值约 380mg/dL ，已严重超标。

“看诊时，患者常常会问‘我每天饭前测空腹血糖值都很标准，为什么糖化血色素验起来都不太好？’，其实这就代表饭后血糖值没有达标。请患者回家验饭后血糖，他们就知道自己的问题出在哪里了！”范纲志医师解释：“分析起来，饭后血糖特别高，可能是因为吃了顿大餐，或是餐点里选择过多的淀粉类，导致饭后血糖飙升。”

空腹血糖、饭后血糖、糖化血色素是三个重要指标，能帮助我们判断患者的状况，以调整治疗方式，好好控制血糖。

胰岛素应该打几针？

范纲志医师说明，胰岛素是身体不可或缺的荷尔蒙，是帮助控制血糖的利器，目前有速效、短效、中效、长效等类型的胰岛素，适合用在不同的状况。

速效胰岛素、短效胰岛素适合用来控制急性高血糖，注射后大约10至30分钟就能开始发挥降血糖的作用，但持续时间只有几个小时，主要是为了控制“饭后血糖”。

中效胰岛素、长效胰岛素的作用时间较长，能持续降低血糖一整天，可用来模拟胰岛素在体内的自然基础浓度。中效、长效胰岛素有助于控制“空腹血糖”。

目前也有混合型胰岛素，里头包含了短效和中长效胰岛素，适合用在生活规律的糖友，只要进食、活动的时间都相当固定，可以考虑使用混合型胰岛素，能减少

注射次数。
胰岛素是身体不可或缺的荷尔蒙

灵活运用短效、中效、长效、和混合型胰岛素，让饭后血糖与空腹血糖都能够达标。“施打胰岛素的次数，与使用的胰岛素类型有关，有的患者一天需要打两针，有人需要三针或四针。”范纲志

医师特别澄清，“打胰岛素的次数与病情严重度并没有关系，大家不用跟其他糖友比较，只要是适合自己，能让血糖稳定达标，就是好的治疗方式！”

天天打针安全吗？

听到打针，患者可能会有点担心，不过，范纲志医师强调，“胰岛素是人体天然的荷尔蒙，也是控制糖尿病的得力助手。因为是人体每天都会分泌的荷尔蒙，所以补充胰岛素不会造成身体额外负担。”

胰岛素迷思

无论是身体无法分泌足够的胰岛素，或是细胞对胰岛素的敏感度不足，都可以利用打针的方式来补充胰岛素，一方面让胰脏休息复原，二方面则让血糖控制达标。

能不能靠生酮饮食控制血糖吗？

因为吃淀粉类食物容易让血糖升高，所以有些糖尿病患会试图采用生酮饮食，希望靠著只吃蛋白质、脂肪，不吃淀粉，来控制血糖。不过，范纲志医师表示，虽然刚开始实行生酮饮食时，能在某些糖尿病患者身上看到血糖下降、体重下降的状况，然而抽血检查却可能发现，患者的胆固醇因为生酮饮食而上升。如此一来，即使血糖下降，却可能因为胆固醇浓度上升而增加了罹患心血管疾病的风险。

目前并没有明确的研究报告能告诉我们，长期实行生酮饮食究竟会带来什么样的结果，糖友们不要贸然采用，请务必事先与内分泌科医师讨论，以免得不偿失。

范纲志医师说，“人类使用胰岛素来控制血糖的历史已经长达一百年，现在的胰岛素治疗其实都相对安全，药效非常稳定，不会有高峰的问题，也能够配合病友们进食时间，弹性选择施打，亦可降低夜间低血糖的风险，对于糖尿病友们的整天的血糖控管，是蛮好的得力助手。”

糖尿病患可以与医师共同讨论，选择适合自己的治疗方式，搭配饮食、运动，让空腹血糖、饭后血糖、糖化血色素统统达标！（早安健康）



常頭痛眼睛霧霧酸澀 改善血循3秒按摩法

放任肩膀周围、颈部或脸部肌肉僵化，将会演变成慢性僵硬，同时也会影晌眼睛的血液循环，导致眼睛看东西时清晰度下降、视线变暗等状况出现，更严重则会影响到视力。因此今天就要告诉您改善血液循环的三步骤3秒按摩法，动作简单又能短时间发挥良好功效，就算是在办公室上班上到一半觉得疲劳也可以轻松做！

慢性肩颈酸痛是过度用眼造成，严重会导致眼痛、头痛并影响视力

有慢性肩颈酸痛毛病的人，多半是每天过度使用眼睛，血液循环凝滞所造成。血液循环不佳不只是造成眼睛不适，还会影响视线清晰度，并造成眼睛干涩、疼痛、头痛等并发问题，因此适当放松眼睛周围肌肉，促进眼部血液循环非常重要。

让视线恢复清亮，改善血液循环的三步骤3秒按摩法

当眼睛开始感到疲倦，视线开始有些不清楚的时候，可以试着进行这三个步骤来放松。没有那么多时间的话，也可以挑选觉得做起来最有效的动作去做。尤其是看书的时候，或是在办公室工作到一半的时候，都可以藉由这三步骤来放松眼睛肌肉、促进血液循环。

(第一步) 后颈、后脑勺按摩刺激

步骤
头部按摩

1 使用大拇指与食指、中指将后颈的皮肤向上推压，重复推压3秒后放开，再继续推压的动作。

2 从与肩线相同高度的脖子根部开始向上按至后脑勺，左右互相交错给予刺激，手部慢慢向上移动。僵硬症状较严重的地方按起来可能会有痛感，这时候可以减少手上推压的力道。

(第二步) 软化脸部肌肉

步骤
软化脸部肌肉

1 两手手指弯曲呈碗状，将手指指腹压在眉毛上，手腕内侧则置于颧骨，让手心浮空于眼睛前方的位置。

2 藉由手部的辅助，同时也用上脸部肌肉，将脸部肌肉往中央用力集中3秒后再放松。脸部肌肉有用力的话，眉毛和颧骨周围的肌肉就会移动，可以用放置其上的手指和手腕确认。

3 用力3秒之后再放松3秒，重复进行3次，进行此动作时全程都要闭上眼睛。

(第三步) 放松眼部周围肌肉

步骤
软化眼部肌肉

1 将眼睛轻闭，两手指腹置于眼皮和眉毛之间的位置。

2 用手指的力量将脸部皮肤往天花板方向轻提，同时用力紧闭双眼，让手指的力量与用力紧闭眼睛的力量呈现互相抵抗的状态。

3 互相抵抗3秒之后恢复眼睛轻闭，手部也同时放松3秒，再重新用力，并重复进行3次。如果时间许可的话，可以先用热毛巾热敷眼部周围，会使接下来的放松操更有效果。

(早安健康)



忍尿會發炎 這種憋尿才真傷身

时约喝水150cc（分成数次喝），当然，要视个人活动情况、天气与环境来增减，才能让膀胱维持正常的功能，并避免泌尿道感染或结石，除享受良好的生活品质之外，更可帮助肾脏将体内的毒物排出体外！

平常如何保养膀胱？养成“四要一不要”

女性的膀胱问题常不被认为是病，但某些问题（尤其是频尿）有时会严重影响生活品质、甚至是会要人命。所以，妇女一定要知道膀胱的保养之道：首先养成“四要一不要”的解尿习惯，也就是要均匀喝水、要到尿急后才去解尿、要多做肛缩运动，也要在泌尿道有任何以前没有的症状时尽速就医；此外，不要用力解小便。

一个人如果3、4小时才去解一次小便，而且小便量约在3、400cc以上而且没有尿失禁，基本上就可以认定此人的膀胱功能是正常的。然而，不管膀胱是否正常，平日一样都可以进行膀胱的保养，而且其保养的原则都相同。

当然，膀胱功能异常时，一定要先治疗好，否则保养起来必定会事倍功半，就像汽车的钣金凹了一个大洞或生锈了，如果不先修理，即使再怎么上漆或打蜡，看起来绝不会是重新烤漆后的样子，而且不仅比较不好保养，损坏的程度也会愈来愈严重。

第一步——“要”注重喝水与饮食

常听患者说，一大早喝两大杯水，可以有清肠、促进血液循环和保养膀胱的多重效果，其实这是不正确的，毕竟一下子喝了1000cc以上的开水，只是让膀胱像闹水灾一样罢了。须知，大自然的一切，讲究的是协调、稳健与和平，人的身体又何尝不是这样？暴饮暴食与不协调或不规则，都是大忌。

一般而言，多喝水是保养膀胱的第一步，而喝水的原则，就是随时要均匀（平均）地慢慢喝，最好是每小时在100~200cc左右（但千万不要因为要规则喝水而搞得自己神经兮兮的）。

（编辑推荐：多喝水真的没事吗？喝水时间有秘诀，喝对方式更排毒！）

而饮食则要有足够的营养，富含维生素A、B6和C的食物有益膀胱上皮，对膀胱有保护作

用，所以，在台湾四季都可享用的柑橘、柚类或番茄，都是很好的选择。当然，要以食用新鲜的水果为宜，而且除了水和水果之外，我们不建议饮用其他植物萃取的饮料或其相关制品（胶囊），一来是经济原则，二来人体不应摄取过多的糖分，更何况台湾盛产的水果就很棒了，既便宜，又能充填肚子增加饱足感，可以避免吃太多其他富含脂肪或醣类的食物。

此外，水果和柑橘类中丰富的纤维素，也可以吸收其他食物中的脂肪和胆固醇，并促进大便成形，进而预防便秘的发生。

第二步——“要”适度憋尿

保养膀胱的第二步，则是适度憋尿，养成3、4个小时左右去解一次小便的习惯，千万不要有事没事就去上厕所，以避免膀胱因长期没有充分扩大而萎缩变小，这正是“用进废退”的原理。

不过，也不要过分憋尿，上班族千万不要因为工作太忙而忘了去解小便、或即使在尿急时也因为要等赶完一件任务而一直憋尿，否则膀胱会因过度胀大而无法顺利解尿，甚至容易引发膀胱炎或尿液逆流而伤及肾脏。

膀胱如果因憋尿而胀得过大，会导致膀胱变松弛而没有弹性，反而会发生频尿和解尿困难。曾有一位30几岁的高中英文老师来就诊，她的问题是频尿，可是膀胱功能检查时却发现她的膀胱容量高达1,600cc，所以，问题的症结就是膀胱长期过度胀大而导致弹性（或收缩）不佳。

此外，绝对不要为了怕上厕所影响工作进行而不敢喝水，因为少喝水，尿液会较浓，泌尿道就容易出现结石，也容易感染，且较浓的小便会更刺激膀胱而进一步引起尿意感，久而久之，膀胱会变小，反而造成严重的频尿！须知，只要均匀地喝水，肾脏每分钟大约只会排出1~2cc的尿液，因此，根本不会让人很快就有很急的排尿冲动与困扰。

第三步——“要”常做凯格尔运动

常做凯格尔运动（骨盆体操），是平日保养膀胱的第三步。一般而言，最好每天做5、600次以上、甚至千次的骨盆底肌肉（或称提

肛肌）的收缩动作（像憋住大便或忍住屁的样子），且每次都要持续收缩一两秒钟，才有助于保养膀胱功能。这个运动对于骨盆腔松弛与尿失禁和大便失禁，有良好的预防与治疗效果。（编辑推荐：凯格尔运动没有效？比矫正骨盆歪斜更重要的骨盆底肌训练）

不管有没有尿失禁等泌尿道问题，最好从年轻开始就要每天做凯格尔运动，如果不知道自己会不会，可以请泌尿妇科医师确认。或许瑜伽或其他舞蹈有些动作很像是缩肛运动，但是一定要做对且最有效的缩肛动作，而且躺、站、坐随时都可以做，效果才会好；这个运动对男士一样有助益，所以建议男士也一起学习。

第四步——有任何不适或改变，“要”去看医师

正常人大约是2~3小时解一次小便，尿量常会在350~500cc左右，并不会有频尿、夜尿、解尿疼痛、灼热、尿急，解尿也不必用力，不会尿不干净、解尿困难，也不会漏尿、血尿。

如果解尿有任何不适、解尿功能或习惯发生改变、或尿液颜色改变、容易泌尿道感染、重复感染或感染久治不愈、下腹痛、下坠感或生殖泌尿道外观的改变，都可能是生殖泌尿道有问题，绝对不能以火气大或是太累所造成视之，也不可听信偏方，一定要去泌尿妇科寻求诊治。

第五步——“不要”用力解尿

尿急时膀胱内压力会急速上升，所以在解尿机制启动后，任何人几乎都可以轻松自然地享受顺畅解尿“一泻千里”的感觉。除非是尿道狭窄、膀胱出口阻塞、膀胱收缩力不良或是膀胱收缩肌肉（逼尿肌）和尿道括约肌不协调，否则，一般人大都会在20秒左右就解完一泡尿，而不需要用力。所以，发生必须用力解尿时，一定要赶快看医师。

当然，有些人解完小便后，仍然觉得膀胱内还有一些尿，不解不快，就顺势用力挤一下，其实这常是不必要的，因为任何人都有可能会有一些尿解不干净（称为余尿）的问题，而余尿在30cc以下都是正常的，而且我们的余尿常会随年龄而增加，所以，一位7、80岁的妇女，余尿即使是100cc，也在可以接受的范围内。

(早安健康)

費德勒計劃3月復出 目標鎖定東奧與溫網

據ATP巡回賽官方消息，費德勒在接受採訪時確認將在3月8日於多哈進行的ATP250分級比賽中復出。

39歲的費德勒表示：“我想再次慶祝偉大的勝利，為此我準備經歷漫長而艱難的道路。”費德勒同時表示今年自己的主要目標是溫網和東京奧運會。“很長一段時間以來，我一直在考慮何時何地復出，我想在一個小規模的比賽中復出，這樣壓力也會小一些。”

在去年澳網半決賽負于德約科維奇後，費德勒就再沒有參加過正式比賽。去年2月，他通過個人社交媒体宣布，自己接受了膝蓋手術，將缺席法網在內的一系列比賽，但會在6月的草地賽季復出。

但因為疫情，費德勒的復出計劃並未實施，他也在6月宣布提前結束自己的2020賽季，此後他的膝蓋接受了二次手術，痊愈之後的費德勒，即將重新出現在賽場上。

(中新網)

申奧親歷者姚明 從冰雪歷史到冬奧回憶

北京2月3日電北京這座城市，也留給了我很多珍貴的回憶，特別是和奧運會相關。”兩次擔任夏季奧運會中國代表團旗手的姚明，曾於2008年在北京主場與隊友燃情奮戰。7年之後，作為時年申奧代表團一員，他與北京的奧運緣分即將續寫至2022年。

在北京2022年冬奧會和冬殘奧會邁入一周年倒計時之際，姚明的奧運身份又多了一重——在《冬奧公益大講堂》首播集中，他以“課代表”身份帶領大眾走進悠久而輝煌的中國冰雪歷史與中國冬奧歷史。

2月3日，由北京冬奧組委、北京奧運會教育培訓工作協調小組攜手猿辅导在線教育、電影頻道共同推出的《冬奧公益大講堂》第一集，正式上線“學習冬奧”微信小程序。

在課代表姚明指引下，中國冰雪歷史、中國冬奧記憶與北京冬奧紀事，依次在中央民族大學歷史學院教授蒙曼、中國首位冬奧會開幕式旗手趙偉昌及北京冬奧組委媒體運行部部長徐濟成等專家或親歷者的講述中徐徐展開。

比起姚明的兩次旗手經歷，趙偉昌老人41年前高舉五星紅旗的一刻，其意義毫不逊色。

在1980年普萊西德湖冬季

曰媒稱少打球或改當藝人 暗諷江宏杰靠福原愛

江宏杰曾在2017年加盟日本的琉球阿斯蒂達俱樂部，此時他與福原愛剛結婚不久，所以他的加盟引起了很大的關注度。但近年來，江宏杰却鮮少在乒乓球賽場亮相，日媒稱外形陽光帥氣的他已經成為了藝人。

江宏杰參加了2016年里約奧運會，當時他的世界排名是第88位。據T聯賽內部人士表示，引進江宏杰，與其說是實力，不如說是帅气的容貌和作為“小爱的丈夫”的知名度更加重要，對於增加T聯賽的知名度很有幫助。

當時看到江宏杰身穿粉紅色球衣，做出勝利手勢拍下照片，福原愛在媒體面前表示，希望老公能在T聯賽中好好成長。江宏杰也被認為是琉球俱樂部的顏值担当。

2018年T聯賽，江宏杰只參加了6場雙打比賽，1勝5負，

新了合同。俱樂部给出的解釋是，因為實力問題沒能參加比賽是事實。不僅是比賽，我們是根據包括其他活動在內的整体情況來判斷並簽約的。

他在少年學校等地接受了指導孩子等其他活動。只是，少年指導的工作也因為疫情的影響，去年春天左右就辞职了。

從江宏杰近一年的動態來看，已經看不出作為一名乒乓球選手的樣子，更多的是出現在體育和娛樂節目中，他曾打排球、拔河，出演服裝品牌和食品製造商的廣告，對藝人活動十分執著，握著球拍是在電視廣告中和小愛認真比賽的時候。

2018年，江宏杰和福原愛夫婦出演了真人秀，有很多甜蜜的鏡頭，成為了人們熱議的話題。和妻子一邊秀恩愛，一邊也有人說作為運動員到底能不能以好成績為目標。兩人在婚后已經有了兒女，這對乒乓佳偶日子也是十分甜蜜，或許離開賽場也沒有太多損失。

江宏杰在第二個賽季連一場比賽也沒有打，但依然更



澳網熱身賽 比安卡和卡米拉退賽

澳洲網球公開賽熱身賽本月初如期舉行，加拿大網球女將比安卡·安德萊斯庫宣布退賽，並表示將直接參與來臨的澳網正賽。

意大利網球新星卡米拉·吉奧爾吉也以腿傷為由，一局後宣布棄賽。

格蘭普斯冠軍賽將從2月3日至2月7日在墨爾本公園舉行。這是本屆澳網的熱身賽之一，另外三場分別為雅拉山谷經典賽、墨瑞河公開賽，以及大洋路公開賽。澳網正賽將於2月8日至21日在墨爾本公園舉行。

20歲的比安卡本打算以首號種子身份在格蘭普斯冠軍賽上復出，但考慮到疫情的影響，她決定退出比賽。她說：“經過前兩周的隔離，終於回到球場，這感覺太好了。”

“在和我的團隊討論後，我們決定這周集中精力備戰澳大利亞網球公開賽，放棄參加格蘭普斯杯。”

比安卡上一次亮相賽場還得追溯回2019年10月，當時她在WTA總決賽中直落兩局，以6比3和7比5擊敗“黑珍珠”塞雷娜·威廉姆斯，成功奪冠。隨後她因膝蓋傷痛暫別賽場，至今已有15個月。

另一邊廂，在雅拉山谷經典賽中，因卡米拉·吉奧爾吉棄賽，澳網衛冕冠軍索菲亞·肯寧順利晉級。

首局比賽，卡米拉以5比7落敗，隨後這名世界排名第76的意大利網球新星以大腿傷痛為由宣布棄賽。

順利晉級的索菲亞賽後說：“我希望她沒事……但我很高興能晉級。”

索菲亞出生於莫斯科，隨後舉家移民至美國，現年22歲。上賽季，索菲亞一路過關斬將，成功殺入法網決賽，世界排名也上升到第四名，創個人職業生涯最高名次。

索菲亞接下來將面對的是德國選手莫娜·巴特爾和美國選手杰西卡·佩古拉之間的勝者。



夢想成真。

“那個時刻，我有幸亲眼目睹，”時至今日，姚明依舊深深記得那一刻的呼吸节奏，“歡慶之後，是冬奧組委多少個辛勤筹备的日日夜夜。”

作為北京冬奧組委媒體運行部部長，籃球評論員徐濟成將一年後即將盛大舉辦的北京冬奧會與冬殘奧會形容為准备多年的“冰雪团圆饭”。

據他進一步介紹，所有競賽場館建設已基本完工，而所有非競賽場館建設、改造也將於年内完工，競賽組織、宣傳

推廣及組織管理工作均有序運行，在國際合作及科技創新方面也均得以扎实推进。“奧運是一個大型賽事，不是一個孤立的活動，它是推進經濟社會發展的好契機。”

據悉，由北京冬奧組委、北京冬奧會教育培訓工作協調小組攜手猿辅导在線教育、電影頻道共同推出的《冬奧公益大講堂》影視化系列知識產品，其接下來的几堂“專業課”，將繼續上線“學習冬奧”微信小程序及相關媒體。

(中新網)



CBA全明星賽 3月下旬進行

CBA聯賽3日在京舉行新聞發布會，對本賽季聯賽已經進行的比賽進行總結。CBA官方宣布，初定本賽季CBA全明星賽于三月下旬舉行，全明星后常規賽第三階段將燃起战火。

而CBA全明星周末將趕在第三階段賽程到來之前，于3月中下旬在青島舉行，是否允許觀眾入場要依據青島當地防疫部門意見決定。

截至第28輪(常規賽半程)，與上賽季復賽階段相比，比賽节奏加快、整體進攻質量提升。百回合得分最高的球隊是遼寧(125.2)，百回合失分最少球隊為廣東(108.3)。截至1月19日，單



俄花滑選手因曾戰勝金妍兒 遭韓國粉絲“網暴”7年

2014年索契冬奧會，俄羅斯花滑選手索特尼科娃以224.59的總分力壓韓國選手金妍兒奪冠。近日她在俄羅斯《體育快報》專欄中透露，直到現在，哪怕那場比賽已經過去了七年，她還因為贏了金妍兒而被網暴。

“一些韓國粉絲無法原諒我戰勝他們最愛的金妍兒，于是在網上四處罵人。他們在我的帖子下留言，或者直接私信我。主要用英語，有時也用(谷歌翻譯過來)俄語。現在7年过去了，一些人還是沒有放棄用脏話來骚扰我。”

1990年出生的金妍兒是花滑史上首位集冬奧會、世錦賽、大獎賽、總決賽、四大洲賽、世青賽冠軍于一身的女單大滿貫得主。



今晚的蹊蹻，從鎮子鬧瘟想起，一直想到今夜莫名其妙的全隊瘡癰，越想越不對勁，霍地站起來，便要喊人。

要全部喊回來！哪怕殺幾個不聽話的！

他匆匆穿上衣褲，正要傳令親兵喚人，帳篷簾子突然一掀，一人紫衣飄飄笑吟吟的走了進來，道：“總隊無須相喚，在下來了。”

那人笑意清淡，不急不忙的慢悠悠過來，總隊長盯著他那眼神，頓覺心中一寒，他也算反應靈敏見多識廣，立即明白此人不可硬拚，趕緊向後一縱。

“哧”

極輕微的刃尖破肉之聲，在殺人如麻的紫披風總隊長一生中，他聽過無數次這樣的聲音，但是這次不同的是，這次是他自己的。

後心裡冰涼，涼裡又生出熱，涼的是別人的刀，熱的是自己的血。

總隊長艱難的回頭，搖晃朦朧的視線裡看見黛色衣衫的清秀少年，單刀前指，笑意森然，而他自己，就掛在那柄刀上。

那少年手臂直直平抬，歸然不動，似乎從一開始就抬刀等在那裡，然後輕輕鬆鬆等到他自己後縱，縱上他刀尖。

總隊長卻知道，根本不是那回事。

弟，最信任的心腹。”

傅恆淡淡道：“只要留著這根刺，令嬪就算再得寵，也是如履薄冰，岌岌可危！與其如此，还不如自己動手，拔出這根刺……”

“少爷……”

“我在。”傅恆醉眼惺忪地看她，目光比月色更溫柔，“瓔珞，只要你需要，我便會在，不论以何種方式。”

青蓮吃了一驚，他喊自己什麼？瓔珞……令嬪？

她先前一直覺得有些奇怪，甚至有些小小的期望，富察府里這麼多的侍女，傅恆待她與別不同，她自個不知道原因，旁人也不知道原因，私底下有許多猜測，而直到今天，才水落石出。

“我的眼睛，我的模樣，還是說我的聲音？”

青蓮心想，“究竟是哪一點……像令嬪？”

“現在你过得還好吗？”傅恆柔聲問她，“你是否……一切如願？”

青蓮沉默了許久，才小心翼翼伸出手，按在他的手背上。

最後案情告破時，在混戰之中，陳文杰將那名毒梟頭目……肢解了，朝他腦袋上開了四十六槍。

原本我該上報的，但是我想起他的遭遇，就將這件事瞞了下來。

後來精神科的醫生才告訴我，在那時陳文杰就已經出現了拆物症候群的傾向，只不過這種精神疾病在世界上都很罕見，當時就算上報了，也不會有人想到。

而且他还成功地戒掉了毒癮，大家都以為他已经恢復了正常，沒想到，就在三個月後……

張立越聽越冷，却見岳陽的眼里迷蒙了，他從未見過岳陽傷感的樣子，忙道：“他把你怎麼了？”

岳陽道：“他潛入我叔叔婶婶家里，把他們……肢解了。”

说到这里，岳陽不禁想起那血淋淋的場景，滿牆殷紅的血，四處散落的碎肉，那簡直就是活生生的修羅地獄。

張立不解道：“你叔叔和婶婶？”

岳陽道：“嗯，我叔叔和婶婶是那個販毒團夥里的小頭目，負責將毒品內銷，後來經公安偵破和做思想工作，答應幫助警方。

陳文杰就是通過這條線成功臥底的，而我也是因為這個關係，才被教官選作臥底的，不然你以為，隨便找個十七歲的青年就能打入那個販毒集團麼？

他能在弱肉強食的紫披風中步步爬到總隊長位置，本身怎麼可能是庸手？身經無數血戰練就的本能，使他能覺察周圍十丈內的敵人和殺氣，然而剛才，不僅他知道那紫衣男子怎麼進來的，甚至後退時根本沒有感覺到後面有人。

這兩個人……便是殺掉一百紫披風，引得他們沒日沒夜要找的人吧？

臨死前一霎他神智清明，清晰的感覺到那少年慢慢抽刀，將刀上他的血漫不經心吹到他臉上，道：“這姿勢果然帥，以後我就叫孟吹血。”

孟……

原來……是她。

總隊長想張嘴，想叫喊，想告訴他的上峰他終於知道了那個高人是誰，可惜，孟吹血不會給他多一秒的掙扎機會。

他的最後意識，是一團黑黑白白的東西，突然竄過來，屁股堵上了他的嘴。

※※※

主帳之側的小一點的隊長帳篷裡，幾個隊長一邊抓撓著一邊討論著如今的情勢，他們絲毫沒有感覺到就在隔壁發生的殺戮，事實上，隔壁本來也就一點動靜都沒有。

“沒頭蒼蠅似的亂撞，現在連對方到底是誰也不知道！”

“我很好。”她輕輕回道，哪怕只有此時，哪怕只有此刻，她想要變成令嬪，讓他溫柔對待。

“那就好。”

傅恆松了口氣似的，醉眼惺忪地看著她，“能幫到你就好，放心好了，能做的我已經全部替你做了，皇上已經知道了什么叫挫敗，嫉妒，跟牽腸挂肚……全部都是他人生中的第一次，有了這些，他就会……”

他一邊說，一邊慢慢伏在桌上，面孔與表情一起埋在自己手臂上，呢喃道：“會真正把你放在心上……”

過去，你只是一個得寵的妃嬪，今后，你會是皇上真正放在心上的女人。桌子上的酒杯被他推了出去，叮當一聲，落在地上。

青蓮忙矮身捡了起来，然後小聲喚他：“少爷，少爷……”

回答她的，只有細小鼾聲。青蓮靜靜望著他，半晌之後，手中的披風輕輕蓋在他身上，低声道：“可是少爷，這樣對您实在太不公平了，皇上從你這裡得到了忠，令嬪從你這裡得到了愛，但你自己……一無所有。”

陳文杰認為，只有我叔叔婶婶知道他的去處和地址，如果不是我叔叔婶婶告訴他女友的話，他女友根本就不可能找到他的，而若非我……他的女友也將不會被發現的。

就因此，他以最殘忍的方式，將屠刀揮向我的叔叔婶婶！”

說到激憤處，岳陽恨道：“那個家伙，从小心理就不正常，他喜歡虐殺小動物，將它們淹死、扒皮，然後將內臟裝在玻璃罐子里，貼上標簽，作為收藏。

只是他一直都是一个人单独做，直到我們搜查他的住處才發現這些，或許他當警察，也正是為了享受用槍kill罪犯時的快感！”

張立大驚道：“這種人也能當警察？”

岳陽道：“你不知道，精神科醫生說，人的内心世界是最複雜的，一個人，永遠不可能真正了解另一个人，心在想些什麼；人人都有陰暗的想法，關鍵在於，他們是否表現出來，當人們只有想法時，他就是正常人，但如果他要將那些陰暗想法付諸實施，那就是對社會的極大危害。

顯然對於陳文杰來說，過量地吸食毒品，成為了他實施想法的催化劑。

那個家伙杀了我叔叔婶婶後就逃之夭夭，公安部發下了全國的A級通緝令，後來我查到他最後一次露面是在青海，這才轉調到青海的部隊的。”

游劍江湖

梁羽生

楊大姑自知不敵，沉聲說道：“你強搶了我侄兒，你可不要后悔。除非你現在就殺了我，否則總有一日我要找你報仇。”

蒙面人冷冷說道：“你雖然跋扈可憎，但罪不至死，我殺你做什麼？我一不怕報仇，二不怕和你講理。”

不錯。這孩子是你侄兒，但他還有比你更親的亲人，我是為他的母親奪回兒子，和你到哪裡理論，也不怕你！”

蒙面人是脚步不停口中說話的，說到最後兩句時，背影早已消失。但他的每一個字還是清清楚楚的送入眾人耳中。

楊大姑頹然坐下，忽聽得岳豪叫道：“大師哥，你怎麼啦！”

楊大姑回头一望，只見閔成龍血流滿面，正在呻吟。原來他的面上插有十几口梅花針。

蒙面人反射回來的那一大把梅花針，有一大半給楊大姑打落，有一小半却是插上了他的面孔了。

大約因為梅花針份量很輕，插得又不深，所以閔成龍並不如何疼痛，不過由於心中害怕的緣故，還是不免呻吟。

眾人剛才都把注意力放在蒙面人身上，蒙面人走後，方才注意在他。

楊大姑正是滿懷氣惱，見他這個樣子，更是氣上加氣，說道：“人家沒有射瞎你的眼睛，已是對你手下留情了。几支梅花針要不了你的命的。嚎叫什麼？亏你是掌門大師兄，也不怕在師弟面前丟臉，來，我給你醫。”

閔成龍想道：“你只顧救你侄兒，却不顧我。哼，你自己也給人家打得毫無還手之力，不丟臉么，却來說我！”但聽得師姑給他治傷，心中有氣也是不敢哼一声的了。

楊大姑取出了一塊磁石，把閔成龍臉上的梅花針吸了出來，說道：“我這針是沒毒的，你自己敷上金創藥就行啦。”

岳豪說道：“大師哥我給你敷藥。”為了討好師兄，一面敷藥，一面說道：“還好，還好，針孔很細，傷好之後，不容易看出來的。”

范魁忍着笑說道：“可惜大師哥這張英俊的面孔却變作了麻子啦！”

閔成龍怒道：“我變作麻子，你好得意麼？”

范魁道：“不，我只是為大師哥可惜罷了。”

閔成龍道：“師姑，弟子受辱，无关緊要。但小師弟給人搶去，却是辱及師父英名，假如給人知道那人是從師姑你手中搶去的，那、那就更不好了。”

楊大姑嘆了一声，說道：“你不用拿話激我，我若不報此仇，也不叫辣手冤官了。”

岳豪說道：“有師姑一力擔承，自是不愁此仇不報。不過有點棘手的是咱們都不認識這個蒙面人，連他的姓名也不知道。”

楊大姑冷冷說道：“不知道不會打聽嗎？我雖沒見着他的面孔，但凭着他的武功招式，也不至於沒有線索可尋的。好，你們慢慢去找還你師父的劍譜吧，我可要回家了。”

閔成龍道：“師姑不多住兩天？該不是怪責弟子吧？”

楊大姑道：“你不是急于報仇么，所以我才要趕回去稟告杰兒的叔祖啊！”

閔成龍大喜道：“他老人家已經回來了吗？”

天堯俯下身子，摸了摸

蒙面人遠的鼻息和頸項。

抬起头來看着五個兄弟姐妹，黯然的說：

“你們的爹，已經去世了。”

這一聲宣告，打破了最後的希望。

雨鳳、雨鵠、小三、小四就茫然失措的，痛不欲生的發出人間最淒厲的哀號：

“爹……”

四人的聲音，那樣慘烈，

那樣高亢……似乎喊到了天地的尽头。

大家都震懾住了，沒人說話。只有熊熊的人，發出不斷的爆裂聲。

片刻，云翔回過神來，振作了一下。他的眼神陰暗，面無表情。走上前來，掏出一個錢袋，丟在五人身邊。說：

“我只想收回我的財產，並不希望鬧出人命，你爹是自己跑到火場里去燒死的，這可完全是个意外！這些錢拿去給你爹辦個喪事，給你們小妹請個大夫，自己找个地方去住……至于這寄傲山莊呢，反正已經是一片焦土了，我還是要收回，不會因為你爹的去世，有任何改變，話說完了，大家走！”

云翔一揮手，那些隨從就躍上了馬背。

五個孩子跪在鳴遠身邊，都傻在那裡，一个个如同化石，不敢相信鳴遠已死的事實。

驟然間，雨鵠抬起那個錢袋，奔向云翔，將那錢袋用力扔到云翔臉上去。她抬起滿是淚痕的臉孔，眼里的怒火，和寄傲山莊的余火相輝映。她嘶吼着：

“收回你的臭錢，這每塊錢上，都沾着你殺人的血迹，我可以餓死，我可以死，不會要你這個血腥錢，帶着你的錢和滿身血債，你滾！你滾……”逼近一步，她用力狂喊：“你滾……”

云翔老羞成怒，把錢袋一把抓住，怒聲的說：

“和你那個死老头一樣，又臭又硬，不要就不要，誰在乎？我們走！”

一陣馬嘶，馬蹄杂沓，大队人马，就绝尘而去。

雨鳳、小三、小四、小五仍然围着鳴遠的尸体，动也不动。……

寄傲山莊繼續崩塌，屋子已經燒焦，火勢漸漸弱了。若干地方，仍然冒着火舌，余火不斷，煙霧滿天。

雨鵠站在火焰的前面，突然仰首向天，對天空用力的伸出雙手，發出淒厲的大喊：

“天上的神仙，你們都給我聽着，我蕭雨鵠對天發誓！我要報仇！我要報仇……我要報仇……”

雨鵠的喊聲穿透雲層，直入雲霄。

寄傲山莊的火星依舊飛窜，和滿天星斗共燦爛，一起作了兩鵠血誓的見證。

曉霧迷蒙，晨光初露，展家的樓台亭閣，綺窗朱戶，都掩映在霧色蒼茫裏。

大地還是靜悄悄的，沈睡末醒。

展家的回廊深院，也是靜悄悄的。



何馬
著

當時為了取信毒販子，我曾經告訴我的上线，說有警察盯上我們。

“本来是安排好了的，谁知道出了岔子，在毒品转移途中，除了警察，还有一个陌生女子也跟着我们，恰恰被我发现了。”

张立有些明白岳陽和陳文杰的梁子是怎么结下的了，问道：“那名女子，和陈文杰有关系吧？”

岳陽打了个哆嗦，叹道：“是，接下来的事情我就不想说太多了。一个普通女子落入一群毒販子手里，你可以想像，当时陈文杰一直隐忍，眼睁睁看著自己的女友被那群男人撕成了碎片。

他的毒瘾更大了，甚至常常会出现幻觉，但是当时我也没想到，人的精神是会崩溃的，而且毒品可以完全地改变一个人的人格。

“心相近·春可期” 全英中國留學生春節晚會



清华大学与英国皇家中央演讲与戏剧学院的学生合作演出歌舞《明月几时有》。



留英中国学生“云端”合唱原创歌曲《不离不弃》。

慈濟日本分會辦線上祈福感恩會

慈济日本分會于1月31日舉辦「2021年祈福感恩會」，因受冠狀病毒疫情影响，为了降低群聚感染风险，今年首度改以线上方式举办感恩会，由东京、东北及大阪三地同时连线直播，驻大阪办事处处长李世丙偕副处长张永贤及侨务秘书杨慧萍出席。

活动在播放慈济「行愿半世纪，善行绕全球」的影片中揭开序幕，接著由东京、大阪及东北地区线上会众透过网路科技在线上相互打招呼。李世丙致词表示，凡是世界各地有甚么灾难，慈济志工总是在第一时间，以最快的速度赶到现场，不仅提供人力或物力上的协助，最重要的是提供人心的抚慰，让这些受灾的地区及人民可以很快得到帮助，这种无私付出与奉献的精神，令人感佩。

此外，李世丙也对日本关西地区慈济志工表达诚挚的谢意，他表示近几年来台湾旅日观光人次大幅增加，相对的，国人在日发生急难事件也随之增加，驻大阪办事处辖区包含2府18县，不仅幅员非常广且因驻处人力有限，日本关西地区慈济志工总能在国人发生急难事件时提供协助。

为了响应证严上人日存五毛钱、慈悲助人的精神，线上会众以及李世丙等人都各自带著自己的竹筒扑满，

透过三地连线同时摇动扑满，在铜板声不断响起的同时，大家脸上也流露出幸福的笑容，体会付出无所求的快乐。最后，大家手持环保莲花灯一同线上祈福，为台湾、为全球祈福，期望疫情消弭、天下无灾，活动圆满顺利完成。（侨务电子报）



左三起：中村琼珠师姐、真锅庆子师姐、李世丙处长、张永贤副处长、杨慧萍秘书。



↑李世丙处长致词。



三地连线大家同时摇动竹筒扑满传递爱心。

全球視野 本土情懷

《亞洲週刊》是全球唯一國際中文時事週刊，宏觀全球經動向，探討華人社會發展，令您掌握營商的機遇。《亞洲週刊》從華人觀點出發，以專業的角度評論及分析，全面解構政、經、商趨勢，助您運籌帷幄。



民風政情 深入掌握 經濟商貿 洞悉先機

一年訂閱 51 期 (原價每本 Rp. 35.000,-) + 派送

+ 附配 血壓測量機
市價 Rp. 350.000,-

Rp. 1.350.000,-

有關訂閱亞洲週刊詳情，請聯絡印度尼西亞日報發行部：
Untuk informasi lebih lanjut, silahkan hubungi Sirkulasi Harian Indonesia
手機 HP : +62856-9180-9580 傳真 Fax : (021) 6385 1614
地址 Alamat : Jl. Gajah Mada No. 96-97, Jakarta 11140

亞洲週刊

YAZHOU ZHOUKAN
全球視野 本土情懷



021-63868348
(Farhana)

* 訂戶登記工作需時兩周處理

歡迎訂閱《印度尼西亞日報》 各地發行代理聯繫方式

1	Yogakarta	B.Lampung	0812 7894 7484
2	Tohoma	B.Lampung	0812 7966 607
3	Antonius	Bandung	0816 624 948
4	Ria Cikapundung	Bandung	0812 2236 6030
5	Berkah	Bandung	0856 2413 3134
6	Kios Media	Bandung	0878 2129 3619
7	Mubharok	Semarang	0819 0288 8909
8	Nursalim	Surabaya	0813 3167 1001
9	Ie Sioe Yoen	Pukalongan	0819 1412 3000
10	Cirebon	Cirebon	0813 2072 7125 / 0813 2414 8888

(北京讯)由全英中国学者联谊会主办的“2021年全英学联春节晚会”于北京时间2月2日19点30分在线上播出。晚会以“心相近·春可期”为主题，分为“初心”、“磨砺”、“融合”、“绽放”四大篇章，网络总点击量突破166万次。

晚会在《茉莉花》经典悠扬的乐声中拉开序幕，在“初心”篇章中，牛津大学中国学生带来原创歌曲《Eventually》，配合唯美的沙画表演，展现留英学子不忘初心求学追梦的情景；“磨砺”

篇章中，创意舞蹈《Together》描绘了留英学子携手抗疫、守望互助的场景；“融合”篇章里，清华大学与英国皇家中央演讲与戏剧学院的学生合作演出歌舞《明月几时有》，道出了海外学子对家乡的思念；最后，来自在英中国留学生代表和中央民族乐团共同带来歌曲《Viva La Vida》，传递留学生们对疫情后回归正常校园生活的期盼。

全英中国学者联谊会主席张峰介绍，这场线上春晚的策划和制作都追求创新思路，晚会回顾了疫情发生以来

留英学子为中英两国抗击疫情做出的积极贡献，展现了留英学子在海外守望相助、克服困难坚持求学的场景，也传递出春节来临之际留学生们对亲人和祖国的思念之情。

“2020年是充满挑战的一年，留英学子如树苗般经受寒冬，仍破土而出。”张峰说，疫情中大家组织了一场场战疫行动，让彼此的心靠得更近，也为架设中英两国友谊“桥梁”贡献了力量。“未来留英学子将继续勇敢面对挑战，与各方携手共同迎来春花绽放。”(中国侨网)

廣式腊味 為廣東僑鄉台山人添“年味”

“早晨！今天想买腊鸭、腊肉还是腊肠？腊肠有散装的和袋装的。散装的，质量好的三七肠每公斤60元，二八肠每公斤65元。袋装的品种较多，肥瘦比例为四六、三七、二八、一九的都有。”1月30日，广东台山城富城市场一腊味档的老板娘招呼客人时说。腊味飘香年关至，台山人春节前喜欢购买腊味作为年货自用或送礼。

据了解，台山人将腊肠、腊肉、腊鸭等腊制食材统称为“腊味”，在当地最出名的是被评定为“2009年江门市十佳农土特产品”“2017年台山市十大旅游手信”——源自1938年的“宝塔腊味”(原宋记腊味)。

台山民间有“北风起，晒腊味”的习惯，各家各户屋前院后挂晒的腊味，飘散著浓浓的年味。

“我爸在大江卖猪肉已很多年，他每年腊月都会视天气情况晒制多批腊肉来销售或赠送给亲朋戚友，从选肉、腌制到晾晒每个环节他都亲力亲为，晒制出的腊肉好评率较高，今年有些熟客特意打电话来预订。”大江镇的雷先生说。

除了民间晒制的特色腊味之外，老字号的广式腊味在台山亦颇受欢迎。

“多年前的一次春节，我们回台山去表舅家拜年，吃饭时品尝到口感不错的腊肠，软硬度适中，肉中还带有淡淡的酒香。饭后得知是新会‘苟记腊味’生产的，是表舅江门一好友帮忙选购的年货。

从次年起，苟记腊味成了我家春节必备的年货，用来炒菜花、炒雪豆、炒八珍、炒粉丝、炒茨菇、炒马铃薯都很美味。”香港台山乡亲伍先生透露，他上个星期刚收



广式腊味炒菜花，寓意“富贵又荣华”。



台山人烹年夜饭时有蒸“广式腊肠+三牙鱼干或龙利鱼干”用作“年牢”。



广式腊肉蒸鲳鱼干，寓意“鱼肉满仓”。



饭香气诱人，吸引众多食客前去帮衬，其中有部分回乡过年的游子。

“台山的腊味煲仔饭，除了讲究食材品质，还要趁热吃才能品尝到最佳的口感。从刚才服务员上桌的速度来看，瓦煲离开灶台抵达餐桌，用时不超15秒，煲内那阵阵的‘啫啫’声清晰诱人，待声音完全消散后，一掀开盖子，识别度极高的腊味香就扑鼻而来。”回乡过年的伍女士1月31日在台城通济路一家专营煲仔饭的餐厅用餐与朋友分享时说，老一辈台山人常说“宝物沉归底”，锅底那层金黄色的饭焦才是煲仔饭的灵魂所在，入口咸香焦脆，令人回味。

腊味香气起，辞旧迎新时。腊味这份鲜香，伴随著许多海内外台山人的童年成长，扎根在游子的故乡记忆中，演变成绵绵乡情的味觉载体。春节期间广式腊味的出现，让海内外台山人品尝到家乡佳肴的味道，所有的思乡情绪，都在此刻得到慰藉。(中新网)